Lord, vouchsafe me always modest progress towards better things, and never to back slide

-Maister Eckhart.

# Founded by Mahatma Gandhi in 1903. Former Editor; Manilal Gandhi-1918-1956

No. 40-Vol. LV.

Friday, 11th October, 1957

REGISTERED AT THE GP.O. AS A NEWSPAPER.
Price: FOUR PENCE

UN

# CHANA FIRES FIRST SHOT IN AGAINST APARTHEID

New York.

R. F. Y. ASARE, Ghana's Minister of Communications, told the United No. cations, told the United Nations Trusteeship Committee that South Africa's "flagrant disregard" of its mandate over South-West Africa was not only a threat to others on the African continent, but a "challenge to the very existence of the United Nations."

Mr. Asare, speaking in the Committee's debate on South-West Africa, said the Union had refused to submit annual reports on the and destitute." territory, had challenged and defied the opinion of the International Court, and had refused to acknowledge its obligations under the mandate.

"The indigenous 'population of South-West Africa have been subjected to the very worst form if imperialistic exploitation under the police zone and native reserve systems," Mr. Asare "The people have been expropriated of their best lands, and the progress Mr. Asare went on, "to of expropriation continues as an instrument of national policy.

"The Minister for Native Affairs arrogates to himself the right to re-zone any part of the Native Reserves. and the Natives are automatically expected to comply in passive obedience and unquestioned pline."

Mr. Asare said South-West Africa had great ecomineral reserves and great agricultural and pastoral development, yet its indigenous population was "poor

He said Africans did not participate in any level of government, and were thus deprived of all political rights which obtain in democratic countries.

"The story of the systematic exploitation of these people has since become part of contemporary history, all too well-known to need elaboration.

#### "Painful Duty"

"It is a painful duty," have occasion for this form of exposition and argument, but the fact is that these acts of injustice continue almost daily and the United Nations shall be failing in its duty and sabotaging its very existence if it allows a member state to flout with impunity, and scarcelyveiled contempt, its international obligations under the Charter."

Mr. Asare said that when nomic potentialities, known the Union Government accepted the mandate over South-West Africa it undertook to promote the material and moral welfare of the people there.

"It is difficult to see how

the expropriation of Native lands, apartheid laws, and legal enforcement of monstrous racial inequalities can be said to be promoting the

FIGHT

(Continued on page 451)

### RIDICULOUS THAT DEVOUT PEOPLE" CAN DO THIS ... -VAN RHIJN

The Hague, Tuesday.

OST reports from South Africa about the Bantu appearing in the world Press are "kale kor leugens," said the Union Minister of Economic Affairs, Dr. A. J. R. van Rhijn, at a Press conference here. "All that has been said in the Press about the "church clause" alleging that we would not allow the Bantu to go to church is a gross lie," he said.

After referring to the amount of money made available through the churches for the benefit of the Bantu population, the Minister said: "It is perfectly ridiculous to believe that such a devout people as we are would forbid the Bantu to go to church."

"Of the 'church clause,' " Dr. van Rhijn said that especially at request of Anglicans and English people, a legal provision had been created to preventing the Bantu from making trouble or being a nuisance in the neighbourhood of churches for White people, but that so far this law had never been applied.

"The rest is nonsense and untrue," he said.

"How could a people that spends more on Bantu than any other people forbid them to go to church?"

All reports which have appeared abroad about South Africa were "political propaganda for obscure reasons."

### Man-power Needed

He added: "You could as well expect such actions from the Dutch because we Boers are descended from you Hollanders."

Dr. van Rhijn reviewed the Union's economic development during the past decade. All South Africa needs was manpower and therefore skilled workers from Holland would be most welcome.

**TPDFCompressor** 

OPINION

FRIDAY, 11TH OCTOBER, 1957

# Undesirable Publications: A New Inquisition

Ne by one the lights of liberty are being blown out in this country. Now the Undesirable Publications Commission has recommended that the State should virtually impose rigid control on the flow of ideas. That will make the South Africans a parochial, narrow-minded community of ignorami.

One point must be made clear at the very outset, however. Right through history it has been in the public interest, even in the freest societies, that emphasis should be on encouraging constructive ideas which worked for the good of society. But the validity of an idea cannot be established only by exposing it to positive challenges. The negative have an importance all their own in showing up its dangers.

### Stifle Thought

Thus, in a truly free society liberty means the freedom to act wisely or to err in endeavours to discover the maximum good for the largest number possible. This means that the State would regard as healthy the profusion of good and bad ideas and would use its power to reduce the potency of the bad and not to stifle thought.

But our government's contempt for democracy is well-known. The men who guide the destinies of this land are a bunch of bigoted totalitarian fanatics whose dominant passion in life is fear; fear of the truth; fear of liberty; fear that apartheid might be exposed for, the fraud that it is. In their fear they are steadily introducing a new form of the Inquisition. That alone is true which they like. Everything else is treasonable perjury.

#### Tragic Enough

It would be tragic enough and all decent men would be most concerned, if the apartheiders messed in this fashion the lives of their own supporters. But they are not doing that. They are ruining millions of men and women on both sides of the colour line whose sole crime is that they do not say apartheid has the monopoly of virtue.

South Africa will drift relentlessly to darkness and disaster as long as apartheid remains the dominant outlook in the White community. Crass stupidity will be a virtue and ignorance will be enthroned in high places as long as this nation is founded on the principle that race is the main determinant of a people's destiny.

#### Nationalist Inquisitors

For this reason all decent men and women have the duty to protest strongly against the latest attempt to

PDF compression, (Critinued on next ange.) using a water

Comment On Men And Events

# Passes For Women: New Tactcis

By JORDAN K. NGUBANE

THE Government is obviously determined to ensure that every African woman carries a Pass. African women are equally determined not to carry them. At the moment the forces ranged oh either side are not equal. The odds favour the Government. This is a passing disadvantage. Bue it makes the need for effective tacties on our side of the greatest importance.

Before getting to these, let us be quite clear in our minds on what it is that the women really oppose. The Government case is that the Passes will in the end work for the good of the women. That is a lie. In opposing the Passes the women fight against three very grave indignities: The indignity of being presumed 2 criminal until innocence is proved by the production of a Pass; the indignity of having the honour of the African woman exposed to conditions where it might be attacked by any scoundrel so long as he can parade as a Policeman; the indignity of living under the sense of being ownedimplied in the woman being re-. quired to carry a piece of paper where intimately personal details of her life become public pro-

### Every Woman

We must be clear also about one other thing. The Pass is an attack on every woman, African, European, Coloured or Indian. When we lost the Cape Vote in 1936, we warned that we were not the last victims of spoilation. The Coloureds have now lost it. Since 1910 we have been warning that the denial of liberty to us threatened the liberty of the European as well. To-day it does not matter how White the skin of a person might be, if Donges does not want, that person might not have a Passport.

Finally, the African woman must realise that the present campaign to force the Pass down her throat is an attack on her as a woman. The highest and finest women of our race will suffer humiliations exactly similar to those the humblest will be exposed to. The woman doctor, nurse, teacher, student or businesswoman will suffer exactly like the washerwoman, the nanny or the cook.

#### Manyano

Against this background the women need to rally as a group and defend themselves as such. It must not be the women in the Associational Coupeass only

who protest, The Nurses must raise their voice. They have already tasted the humiliations of apartheid in the proposals that they should have a Kaffir Status inside the Nursing Council. The teachers, too, must defend themselves. So must the students, the YWCA, the Zenzele movement, the Manyano and various women's organisations, the business people, the washerwomen, housewives, nannies.

For best results, opposition must not confine itself to fighting the Pass on one ftont. Our forces must fan out and attack at sensitive points in what I shall call "enemy" territory. The Pass Law is devoid of moral content, consequently it is the right of the citizen not to obey it.

#### Passive Resistance

For this reason some women seriously consider a nation-wide passive resistance movement against the Passes. For my part, I think that would be an excellent idea for a number of reasons. If the 20,000 women who marched to Pretoria could all go to gaol, that would be a magnificent demonstration of their determination. The woman is in a more advantageous position to participate in such a movement. In most families, her going into gaol would not always entail catastrophic cuts in the family budget. When your very honcur; your very being is attacked, going to gael is small sacrifice to show the State that it is unjust to you,

I said we must not attack at one point. But it is of the greatest importance that the women should be of one mind on how best to defend themselves. It does them a lot of barm if in one place they will do one thing and at another do another. There should be very close ce-ordination of strategy.

### **Burning Passes**

This brings me to the point about burning Passes. I think this is futile and therefore use.

Pass, which is State property; public property, is entailed a degree of lawlessness which must be discouraged. The leaders of the women must realise that in our march to freedom we want to inculcate a strong sense of responsibility side by side with a deep passion for liberty. Law-lessness is quite different from disobedience of an immoral law.

In any case I do not see the wisdom of accepting the Pass and then burning it afterwards. I would rather not take it at all and suffer the consequences. The daughter of the Africa we are freeing should not be afraid of gaol. It is no disgrace to go to gaol when fighting for your rights We are all presumed ceiminals simply because God, in His wisdom, created us with a black skin. We must not be afraid of going to gaol when the men of apartheid punish us for what God did.

#### Other Fronts

But we must not stop there We must go on the offensive on other fronts. I suggest very seriously that it is time the leaders of African women's groups met.quietly and wrote a letter to the Dutch Reformed Church protesting against the indignities to which apartheid, which is supported by members of rhat Church to a very large extent, is subjecting the African woman. I think it would be a fine thing if the women appealed to the Dutch Reformed Church for help in the defence of their honour. We must move the

Pass, which is State property; conscious of the Dutch Reformed public property, is entailed a Church on this issue as well.

In passing, it might be a fine thing to write to all the Bishops and the heads of the other Churches—pointing out to them that after their magnificent stand on the Church Clause it is inconceivable that they can be indifferent to attacks on the honour of the African woman. The Church cannot remain silent when the honour of the African woman is attacked. We must move the Church, from the Bishops to the humblest lay men.

#### No Washing

I do not know if appeals to women's organisations in the White community would be very effective. But the African women here can decide for themselves. There is one thing I am sure of, however. The African must be prepared to back their appeals with strength. If the White people continue to treat with scorn the honour of the African woman, she must be ready to refuse to do their washing or housework for a certain period. She must refuse to buy from certain shops. For, the woman of Africa must always remember that that it is better to starve and be free than to be a well-fed slave.

The Pass for Women faces us, as a community with one of our worst crises in a life which is itself one continuing crisis. Let us put together our heads and find together a solution. Fortunately the women are the strongest single force which can free them from the tyranny of the Pass.

we believe that we have a special responsibility to cherish and advance the liberties which have been so hardly won through the centuries.

"To impose any form of dis-

hunger for freedom and unity,

"To impose any form of discrimination on grounds of race, colour or religion, is contrary to all we believe and work for. arWe are determined nowhers to condone it, but to oppose it by every means in our power; and we invite anyone who shares our view to join us in this declaration,—Sapa-Reuter.

Footnote: The Africa Bureau, which has a non-racial outlook, was founded in London five years ago.

### Undesirable Publications

( Continued from previous page )

shut us in darkness. But all must remember that the only language the Inquisitors of the Nationalist Party understand is irresistible power. Consequently the opponents of apartheid must concentrate on building up pressures which will sweep the whole cursed thing out of our national life once and for all time. The first essential step in that direction is, quite naturally, the interracial conference to be held in Johannesburg towards the end of the year.

That gathering must re-light the torches of liberty one by one and keep them aglow.

### NOTICE

# SHREE SURAT HINDU MAYAWANT ASSOCIATION OF S.A.

We hereby wish to inform all members of the above association that the meeting to be convened by Mr. G. Metha on 22nd September, 1957 as indicated in the "Opinion" of 6th September, 1957 is illegal.

The General Annual Meeting of the Association had already been held on the 31st May, 1957 which was called by:

Messrs. G. Metha, (Chairman) and Narsi Bhagwan, (Secretary) and the new officials were elected as indicated in the report below.

The Annual General Meeting of the Surat Hindu Mayawant Association of South Africa was held at the "Surat Hindu Association School Hall, Victoria Street, Durban, on the 31st May, 1957 at 10 a.m. under the Chairmanship of Mr. G. Metha.

After the Agenda was read, the Secretary submitted his minutes (dated 12/3/56) to the House these were found to be incorrect and after a heated argument the House rejected them. Several members asked the Chairman to be reasonable and give a ruling but the Chairman and Secretary refused to concede.

A motion of "No Confidence" put forward by Mr. I. J. Lala and was seconded by Mr. Poonja Jetha, was carried unanimously. After the motion was carried the Chairman and Secretary left the chair.

A new Chairman Mr. P. M. Manekporia was unanimously elected to proceed with the meeting. The constitution was read clause by clause and confirmed. Thereafter the following officials were elected unanimously for the ensuing year.

Chairman: Mr. Madhoo Mooljee;

Vice-Chairman: Messrs. Poonja Jetha, Pena Gusai, Lala Bhikha;

Secretary: Mr. M. P. Bheravia;

Treasurers: Messis. Bhana Khusal, DayaljeeKana; Committee Members: Manibhai J. Lala, Laloo Makan, Parbhoo Kalan, Naran Vallath, P. M. Manekporia.

# British Artists Sign Anti-Apartheid Manifesto

LEADING British entertainment and sporting personalities have signed a declaration which condemns apartheid. Their manifesto has been issued by the Africa Bureau, which in a statement says that "the colour bar in South African theatres has been highlighted by African Consolidated Theatres' refusal to make arrangements for the 'Pajama Game' to be seen by non-Europeans.

The Africa Bureau says the statement, found wide support among leading actors, writers, musicians and sportsmen for a manifesto deploring discrimination on the grounds of race, colour or religion.

Among those who signed the declaration are: Peggy Ashcroft, John Gielgud, Michael Redgrave, Fiora Robson, Peter Ustinov and Emlyn Williams, Lord Aberdare (who was killed in a motor accident in Yugoslavia recently), Chris Chataway, Dr. J. Bronowski, Gilbert Harding and Dr. Julian Huxley.

#### Manifesto

The manifesto reads: "We, the undersigned, drawn from the fields of art and sport, are dismayed by the danger that is arising in Africa from the theory and practice of apartheid. We believe that the theory is in human, and that the practice restricts arbitrarily, and even prohibits, the enjoyment and the use of human talent.

"Sport and the arts are concerned with those things mankind has in common.

"Today, when men increasingly

PDF compression, OCR, web optimization using a watermarked evaluation copy of CVISION PDFCompressor

# Small Or Large?

THE following is from a BBC, talk by Mr. H. P. Barker, reported in the "Lis'ener" of May 30, 1957:

Are people on the whole hap pier in small firms than in large? A variety of evidence suggests they are and this gives rise to intriguing lines of reflection. It s ems true in the industrial world that although want and fear have been alleviated the man at the machine in the large factory is less happy than the man in the greengrocer's shop. What What is in the industrial environment that makes people unhappy and makes them express unhappiness either by neurotic illness or unreasonable industrial behaviour? Clearly men cannot b coaxed into contentment by high wages, joint consultation, canteens and all the parapherna-I a offered by the large employers. True it is that they are often unhappy without these things, but true also that they are often just as unhappy with them.

This may sound as an assault on conventional ideas about industrial welfare. May be it is I saw an advertisement of a dairy which said: 'Our milk comes from contented cows!' A nice

slogan for a dairy, but who wants to be a contented cow? I find great reassurance in the fact that men refuse to find contentment solely in the industrial equivalent of best pastures and clean stables.

The paradox is a simple one. The assistant in the greengrocer's shop is in the main a contented man because his personal existence is acknowledged by those he serves. He is conscious of his own place in society and of the value which he and others attach to his work But the man in the factory cannot derive the same satisfaction. The value of his work is often not personally acknowledged by anybody. How stupid we are in industry, in cur dealings with the man at the machine. We spend vast sums on machines and hardly give a thought to treating the machine operator as a person. Men like to be treated as individuals by individuals. A man is less affronted if he is reproved as an individual than if he is coldly neglected. Large factories are lonely places where men feel lost

ard their dignity wounded. To give them a nice canteen is about as effective, considered as a gesture, as a man giving a neglected wife a cheque without comment. Every man in a factory seeks to create a social environment which he understands and in which she has a recognised place. But it is easier for a man to understand the society of a small firm with a proximate boss who treats him as a person than for him to understand the complex

and impersonal structure of a large factory.....

The plethora of small firms are not simply the scavengers and cleaners of the business world. They are as essential as they are ubiquitous. They prevent the national economy from congealing into over organised lumps, and they provide a very large proportion of the men and women of the country with their daily living in a psychologically congenial atmosphere...

# The Liberal Party Of S.A. (Natal Provincial Division)

THE Natal Provincial Congress of the Liberal Party of South Africa will be held in the Supper Room of the Fietermari'zburg City Hall on Friday and Saturday, November 1st and 2nd, 1957.

The Congress will be opened at a public meeting on the night of November 1st by Professor Leo Kuper, Natal Chairman of the Party. His address will be followed by an address by the National Cusirman, Mr. Alan Paton. A number of resolutions will be discussed in public during this session.

Delegates will meet again at

9 s.m. on Saturday morning and part of Saturday morning's session will be held in private part in public. Apart from discussion of resolutions from branches tusiness will centremainly around planning the Liberal Party's programme in Natal for 1958.

The session on Saturday afterncon will be held in private and the Congress is expected to end at about 5 p.m. and will be followed by a brazivleis.

About eighty official delegates are expected to be in Pietermani'zburg for the Con-

# Jethalal's Mithai House

86 Queen Street, Durban.

Telephone: 27780 — P.O. Box 2043.

-	sd. i		s d. per lb.		s. d.		
Khambatri Suterfeni	₹	" Plain Mava Gharee	. 50 " "	Porbanderi Satta	6 0		
Green, Kesri, Pink, White	6 0 per lb. 5	Copra Paak Asst. Colours	20 7 7	Choorma Ladoo	3 0		
Kesri Pista Maya Penda	. }	Jamnagri Mesoob	50 " " (	Goolab Jamboo	2 0		
Bhanwadia	60 " " (	Maya Monthor	50""	Patasa	16		
Kesri Pista Mava Burfee	ζ	Chunna Mugaj	40 " "	Pava Rajvansee Chevra No. 1			
Surtee	60 " " }	Mava Goolab Jamboo	26 " "	Bhavnagri Fafadia Gaetia	4 0	**	**
Kesri Badami Mava Penda	}	Bombay Badami Hulva	60 11 11	Bhavnagri Star Brand			
Bhanwadia	60 " " }	" Pista Hulva	60 0 0	Gantia	4 0		
Bhanwadia Maya Penda		Mava Googra	* 50 " "	Fine Sev	26		
	50""	Plain Semolina Googra	30 " n	Peas, Dholls, Nuts	20		
Datific titata tipis con-	60 " "	Boondi Ladoo No 1	26 " "	Dahitra	2 0		N.F
" Badami Gharee	60 " "	Porbanderi Kajli	70 11 11	Rure Masala Papad per 100	12 0		

Up Country Orders must include Postage.

No C.O.D. Orders will be accepted,

Postage for N. Rhodesia per lb. ls. - To S. Rhodesia 9d. per lb. - In the Union of S.A. 3d. per lb.

Posting date for Rhodesia, 14th October, 1957. - Union of S.A., 17th October, 1957.

We are not responsible for late arrival or any loss on transit by post.

Telegram: "Jethalals Mithai House", 86 Queen Street, Durban.

# An Open Letter To The New Archbishop

THERE is a yet more important

argument against not refraining from using to the maximum our most effective weapon-publicity. The other day in New York you described apartheid as "one of the most terrible beresies in the world." I am sure you would not confine that remark to worshipping in Church. Apartheid, in that it deliberately seeks to set men apart from each other and inevitably creates inequalities of status and opportunity, is a blasphemy and heresy against the whole Christian conception of enabling men to develop to the fullest extent their God given talents and personalities. No amount of "benevolence" mitigates that basic blasphemy and the humiliations it entails.

Now the Church clause was merely one of the clauses, in the Native Laws Amendment Act, which seeks in the most blatant manner yet attempted to separate race politically, religiously, economically and socially. Had Dr. Verwoerd been able to withdraw it discreetly, he would slightly have disguised his intentions without reversing or modifying them seriously. I will not labour the point, nor what our response should be, because almost all I would like to say about the Act as a whole has been far better said by that eminent South African Christian and Liberal, Alan Paton, in the July issue of "Africa South."

But this leads me straight to the other main point I want to make in this letter. Churches are committed to disregard and, if necessary, defy the Church clause. But do they, does the Church, really oppose apart-ness inside the Church and in every aspect 'of our secular life? To this there is really one honest answer, and it is not the Christian one.

For the Church clause is not so much designed to prohibit an existing custom of worshipping together, as to discourage some few, tentative efforts to bring our practice more up to the level of our ideals. And if, by and large, we do not even worship together, sometimes actually forbid non-whites the use of our church buildings, how are we to tackle apartness in the rest of our life? It is not enough, by any Christian standard, that we oppose legislative and administrative action still further to increase the existing South African (Concluded from last week)

course do that. We have also to reduce within a very short period the existing-even pre-Nationalist-extent of racial aloofness, discrimination, white privilege and non-white subordination; or pay a terrible price which we have only too well earned. But the price will be exacted from those who have imposed upon as well as those who have imposed, and in the end no one will gain from chaos, implacable hostility and ineradicable bitterness.

What, then, can we do now? Of course, I know how easy it is to say "the Church" must do this or that, and shrug off the individual burden. The white Christian laity of this countryand, in particular, the Englishdescended section of it-are about as materialistic, morally apathetic bunch of fellows as you will find anywhere. The paucity of local recruits to the ministry or the teaching profession is one indication of that. Also their standard of living is the third highest in the whole world; and the English descended, be they Anglican, Roman Catholic, Methodist or Congregationalist, are mostly in the upper half of that materially over-fortunate community. They are not, as a whole, subject to the compulsions of economic and cultural insecurity, of corporate isolation and friendliness, which weigh so heavily upon the Afrikaner. Frankly, on the subject matter of this letter, most of them could'nt care less.

Somehow we've got to find a way of making them care. Nationalist policies will do a little in this direction, though often they merely bring out the "jingo" in our fellows and that gets us nowhere. Our kith are, in fact, a disgrace to the British tradition, the Queen, Commonwealth, etc.; baving long since abandoned the constructive, liberal-minded ethic of that tradition But one cannot expect the Church to teach them that. I do believe, however, that a far greater emphasis on the Church's prophetic mission potentially the key factor not only in saving South African whites from the consequences of their own folly, arrogance and selfishness, but in winning Africans and Africa for Christ and the best in European culture and civilisation.

Inevitably such an emphasis would lose some whites to the

apart-ness, though we must of Church and the best in European culture and civilisation.

> Inevitably such an emphasis would lose some whites to the Church. But, though every soul is precious, can half a million Anglican whites, quarter of a million Methodist whites and 150,000 Roman Catholic whiteseven if, as they will not be, all were lost-decisively weigh against over 2 million nonwhites already in these denominations alone, and how many more waiting at the door? Did Christ conduct skin tests? Was he even white? Must we not in the elemental moral dilemma of South Africa seek followers of Christ wherever we can find them, not wait for the financially flush but morally moribund to mend their ways?

> The first place we must begin to put things right is in our own Church organisation. For how much longer dare we allow differential voting rights in the elections of delegates to Synods, or widely disparate salaries for white and non-white priests? How many of our churches can honestly say, with our cathedrals and almost every Roman Catholic church, that they welcome the attendance of those non-white Christians who find it more convenient or congenial to worship with us there? Are we, like the Roman Catholic heirarchy, going to work towards admitting nonwhite children into our private Church schools? Again the promise in one thing, the performance another The Roman Catholic laity is no whit more liberal in its daily race relations than our own despite its mixed masses. Nor shall we readily find non-white parents courageous enough to expose their children to the possible cruelties of some of our own little racialistic barbarians. But the course has to be charted-and soon.

These are the fundamentals. Until we have really begun to put them right, the beam in our own eye invalidates our theoreti-

cally water-tight case against apartheid. We remain at the mercy of every little Eric Louw in public controversy. We have no right to criticise the Dutch Reformed Churches' theology and interpretation of the Christian ethic which they do at least practise, when we so infirmly practise the unity of all men in Christ Jesus which we preach. We may invite Africans to accept the Gospel message, but they will see through us and turn away, as many are turning every day because of the mockery of Christianity lived out in the lives of professed white Christians and and even in the Church itself.

Thus my plea to you, as you take up your formidable task-a plea that comes also from many an African, Coloured and Indian friend as well-is that you will resolutely but most urgently set your face and the ministry of your Church against every form of apartness, not least those operating at various levels within your own Church organisation. There is not a day to lose. For the night cometh fast.

> Yours sincerely, CHRISTOPHER GELL.

P.S. I wrote this letter out before it was clear you would arrive in time for the Multi Racial Conference in Johannesburg on December 3.5. I realise there will be many early calls on your time and energy. But if you could manage to look in on the Conference, I think you would find it as helpful to you as it would be encouraging to the dele-

#### anions the anion in the distance the distance R. VITHAL

Bookkeeping, Writing up Sets of Books, Balance Sheets, Income Tax Returns.

Cortact No. 12 Barklys Arcade, 38 Market Street. Co: Diagonal & Market Sts. Johannesburg. 'Phone 33-1654.

Phone 34-1349

P. O. Box 1549.

### MASTER BROS.

(PTY) LTD.

WHOLESALE MERCHANTS & DIRECT IMPORTERS

HOUSE FOR KEEN CASH PRICES

33 West Street,

JOHANNESBURG.

## MODERN SHOP TO LET At Reasonable Rent

Situated in the heart of Indian Business Area In Kort Street opposite Azad Cafe, JOHANNESBURG.

IMMEDIATE OCCUPATION

M. JOOSUB.

49a Market Street,

Phone 33-1516 JOHANNESBURG.

Cable & Tel. Add, HARGVAN.

Phone 29368

# P. Hargovan & Co. (Piy.) Lid.

Earthenware Pickle Jars 3 Gallons 12 6 each F.O R. Durban Fresh First Grade Green Ginger 1/2 per lb. "
Fresh First Grade Garlic 2/- " "

Cash with order only.

P. O. BOX 1250. 155|7 Warwick Avenue DURBAN.

## Three Outstanding Books

Beautifully Printed With Coloured Varnished Jackets And Library Binding

Order for yourself as well as to present them to your DEAR ONES

St. Mira: The Story of Mirabai whose name is a household word in Indian homes, and whose Songs are sung in a million homes everyday. In words at once vivid and soul-stirring, the author portrays the inner spiritual experiences of Mira, the purity of her character land her undimitted Courses and hereign. dismayed courage and heroism. 10/- per copy.

The Face Of The Buddha: Through the pages of this book peeps the radiant face of the Buddha who was essentially, a lover of peace... As the story unfolds, we see the Buddha taking to the writing multitudes his great message of deliverance from sorrow. 7/6 per copy.

### In The footsteps Of The Buddha:

The thrilling story of Shanti Deva the greatest poet of Mahayana Buddhism. A King's son, he renounced the throne to walk into the footsteps of his master,

—Gautama the Buddha. 5/6 per copy.

(All the three books will be given at a special price of 20s. only)

Order any or all the books from :

# H. P. VASWANI,

BOMBAY, INDIA.

TRADE INQUIRIES INVITED

# Berrange Re Interview Possi

PART of the plan for the delence of the 156 people 2: the treason inquiry in Johannesburg may have to be . because of the Government's refusal of a passport to Mr. V. range, who is one of the leading defence counsel at the

"The Natal Mercury's Johaunesburg reports that it is unlikely that the defence will appoint any other person to go overseas in Mr. Berrange's place to collect information and interview possible witnesses.

It is thought that there is not enough time for another member of the defence team to prepare himself for Mr. Berrange's mis-

Mr. Berrange has been appearing at the inquiry since it began . on December 19 last year.

When it was adjourned on September 11 until January 13 next year Mr. N. E. Rosenberg, Q.C., told the Court that ithe defence had been in touch with eminent professors and lecturers ouerseas who had been studying

ly that of Professor Murray, Sof Capetown sity, called by the Crown epert witness on C.

#### Imperative

Mr. Rosenberg suid: imerative for the . interview these persons the defence may desire for the purpose of ... theories of Professor M the whole basis of the case

He added that Mr. . would go overseas for ." pose as soon as he was the passport for which ' applied:

It is understood that the persons Mr P to have interviewed . were experts on the munist hearings cond the late Senator Jo Carthy in the United

### Refuse Renewal

Mr. Berrange was a informed in a letter September 27 that the M of the Interior, Dr. T. E. D was not prepared to depar previous decisions—in 19 1956—to withdraw Mr. range's passport and to its renewal.

In a reply to Dr. Don Saturday, Mr. he had explained that quired a passport to ensu the persons he represen the hearing were not de of witnesses who might ! to the defence,

He added; "There is material distinction to between the two and I am therefore un forced to construe your. of my application indicative of the fact and your Government mindful of the clients, even to the withholding from elementary right case to the courts in considered by their Aisers to be in their terests,"

### British Apartheiders In Conference

HE League of Empire Loyalits, at its annual meeting in London on Saturday, passed a resolution instructing its executive to speed plans for a campaign against Coloured immigration into the United King. dom.

One speaker said that Colouted immigration could cause the destruction of the British nation. A woman described it as "part of the diabolical plot of our enemies to destroy the British race."

An attempt to insert "Irish" and Cypriots" in the resolution failed.

### To Protect The Queen

The League also passed a resolution urging the Government to introduce a Bill, if evisting legislation were inadequate, "providing for the protection of the Monarch against personal insults from her subject or issued within her realm and for the condigu punishment of offenders."

The resolution was moved by Mr. Philip Burbridge, who was recently fined 201. for slapping Lord Altrinchem across the face, -Sapa-Reuter,

# ed Passport To Foreign Witnesses

#### Grave Injustice

Mr. Justice F. A. W. Lucas, a former Judge of the Transvaal Supreme Court and present Judge of Appeal for the High Commission territories, said that refusal of a passport to Mr. Berrange involved a grave injustice to the persons appearing at the treason inquiry.

Mr. Justice Lucas, who is a trustee of the Treason Trials Defence Fund, added: "Mr. Berrange has been specially preparing himself for conducting the defence against the evidence of witnesses such as Professor Murray. The range of the evidence is such that an immense amount of work has to be done.

#### Not Time

"Apart from the expense that would be involved in briefing other counsel to prepare himself to undertake the work that Mr. Berrange would have done overseas, there is not sufficient time now for any one else to do it:

"The Government has all the resources of the State to fall back on the public expense to prepare and present its case." Now it has placed an impossible obstacle in the way of adequate preparation and presentation of the defence case."

Mr. I. A. Maisels, Q.C., chairman of the Johannesburg Bar Council said that the Council could make no comment at this stage.

# Ku Klux Klan For Capetown

Cape Town, Saturday.

WEARING dark glasses and carrying in his small attache case a book of secret rituals of the Ku Klux Klan, "Lord Rosedale" walked into the Cape Argus newspaper offica today to announce he had been appointed "Imperial Wizard" of the Klan in South Africa.

Lord Rosedale, alias Mr. Purves Roux, of Maitland, claimed that there were already six Klan lodges in Cope Town with a total of 192 members.

He showed his letter of appointment from "Mr. Bill Hendrix, chairman of the Imperial Council of the Southern and Northern Knights of the Ku Klux Klan, Florida, U.S.A."

"Grand Cyclops—that's Mr. Hendrix—was in South Africa last year It's as a result of his visit that I have been chosen for my high office," he said.

Explaining the name "Lord Rosedale," Mr. Roux said: "We all assume titles. We feel we are entitled to them for the good work we are doing for humanity."

Part of the Klan's work in South Africa was to urge the Government to speed up the issue of identification cards and to classify all doubtful cases as Coloured.

'In South Africa, Klan members do not wear masks except at their meetings, and lynchings are strictly forbidden, said "Lord Rosedale."

### Police Say No Ku Klux Klan

Capetown, Monday.

Cape Town police officers today scoffed at the idea that a Ku Klux Klan organisation, or a South African branch of it, existed in Cape Town or anywhere else in the Union.

They eaid anyone purporting to be a member or executive of or representing the Klan in the Union could only be "posing, looking for personal publicity or hoaxing the public."

A C.I.D. officer said: "I read a newspaper report about a man claiming to be a leader of the movement in South Africa. Personally, I think that the man's name and address are fictitious and that 'Lord Rozedale' is a case for Valkenberg" (mental institution).

"-Daily News."

### The Famous Rama Flute Harmoniums

Best Made in India for Quawalie Bhajanic Singer and Bands

NOW ON FOR SALE

Popular size sweet tone, very attractive, complete with case . 18 10 0 Standard size Base and Male, very attractive, 28 10 0 complete with case Portable Travelling Style Baja Good for 25 10 0 Out-door Party Coupler Style Loud and Sweet Sound Mohaniton 38;10 0 48 10 0 Leg Press full size complete with extra Swar Bands 18 1020 Olarinet B/L, just right instrument Indian Bands Dhil Rubba "The Leader Musical Instruments" 8,510 0 Thubla & Doogi Set to keep in without Thal music rets S 10 0 Dholak finest of all instruments of Thal (full size) 8 10 0 Tambrone (Kanjari) full size with Gingles Bells 1 5 0 Mouth Organs of all kinds 4/6, 6/-, 7/-, 9/6, & 11/6 each.

Finte Straight & Side Blowing 2/6, 4/6, 5/6, 17/6, 25/- each

LATEST RECORDS—Try Us First. We carry largest
variety stock. We repair also all kinds of musical
instruments. For terms apply:

Sole Distributors for Union of South Africa :

### D. ROOPANAND BROS.

(Established 1932)

Music Saloon and Booksellers.

85 Victoria Street, Durban.

Phone 20707.

P. O. Box 2524.



### B. 1. S. N. Co. Ltd.

S.S. Karanja due 30th October. Sailing 5th Nov, 1957. For Bombay.

Passengers must conform with the Cholera Vaccination and Yellow Fever innoculation requirements and obtain certificates from their nearest District Surgeon. Innoculation by and certificates from private Medical Practitioners will not be accepted.

#### FARES: DURBAN TO BOMBAY

First Class single without food £92-0-0
Second " " " £60-15-0
Third Class Bunk £31-10-0

Non-Vegetarian Special Food £11\_10 Ordinary Food £4-18 Vegetarian Special Food £10\_3 Ordinary Food £4-6

Bookings for 1st, 2nd, 3rd can be effected by communication with us by telegram or letters,

For further particulars apply to-

SHAIK HIMED & SONS (PTY) LTD.

390 PINE STREET, Telephone 20432, DURBAN,

Tel. Add. "KARAMAT."

# GANDHIJI— The Story Of His Life

### THE STORY OF A NECKLACE

#### CHAPTER XXXI

ONE very sweet story is told of Gandhiji's persuasiveness in getting gifts for his poor people.

Several ladies had come to Sevagram on a visit. They just wanted to see Gandhiji and have a few words with him.

y By

# Mrs. Gertrude Murray-Correa

He received them kindly and chatted with them for a while. He noticed that they all wore ornaments and asked if they would not like to give him something for his Harijan fund.

The ladies gladly took off their oroaments and handed them over to him—all except one young woman. Gandhiji asked her what she was going to give, and she replied that she had nothing. He quietly pointed to her mangal sutra or marriage necklace, but she only cast down her eyes in silence. She was very young and prob-

ably newly married. Her marriage necklace must have been very precious to her. But Gandhiji gently persisted in his request.

At last she took the mangalsutra from her neck and gave it to him. Her face was sad and it was easy to see how heavy her heart was, but she did as he asked.

Gandhiji thanked her for her generosity and then said sweetly:

"And now—here is a gilt from me—" and gave her the necklace back again. He had well understood how it hurt the young bride to part with her marriage necklace, and he did not wish for such a sacrifice. All that he wanted was her willingness to give.

After receiving it back again as a gift from Gandhiji, the necklace must have been doubly precious to the young bride.

Copyright: Reproduced by couriesy of Longmans Lid.

(To be continued)

# Fall In India's Sterling Balances

London.

FINANCIAL experts specializing in Indian affairs here said that they were not worried by reports that India's sterling balances in London have now fallen below £300 million.

### Rupee's Reputation

A leading financial expert, in close touch with the Indian Government's policies said the Indian Government has already foreseen that the reserves would fall and had reduced the minimum cover for the rupee. This meant that the reserves could fall to £225 million before reaching the minimum figure regarded as necessary to cover India's currency.

He said: "It is the reputation of the currency that matters today, not the temporary run on the reserves. We have no worries about the rupee's reputation.

"The International Monetary Fund has already examined the position and their recent report comments very favourably on the rupee's performance over the past year. We are convideed that the present problems are only a temporary phase. Government's measures to increase exports and hold down imports will overcome the worst of the problem within a few months."

#### Recent Trends

Some financial observers here have been claiming that the recent trend in India's sterling balances, which, it is said, have been falling at the rate of £5. million every week, have been causing at x ety among circles in Delhi, because of the possible long-term repercussions of foreign contractors who have agreed to supply plant and. equipment on delayed payment terms. Other British observers claim, however, that India's reserves are subject to seasonal pressures at this time, of the year and that the Indian Government is showing signs that it is bringing the situation under control.

India's Largest Insurance Company At Your Service

The

# New India Assurance

Company Limited

SOLE REPRESENTATIVE IN THE UNION OF SOUTH AFRICA RUSTOMJEE JALBHOY RUSTOMJEE

140, Queen Street, DURBAN.

FOR SERVICE AND SECURITY CONSULT US FOR

EVERY TYPE OF INSURANCE

y J LEVIE IT ARY EXACTABLE (A) FIGURE (A) FIGURE (A) FOR A YANGE (A) FOR A YAN

P.O. Box 1610.
Residence: 111 Eleventh Avenue,
DURBAN.

Phones: Office: 25845 Residence: 36413

# Suggestion: A Peace Army

A STUDY just completed under the auspices of the Carnegie Endowment for International Peace offirms that the United Nations General Assembly could establish a permanent peace force. According to the author of the study, William R. Frye, a journalist, such an armed force would cost only a few hundred thousand dollars.

The author, who is the United Nations correspondent for "The Christian Science Monitor", proposes that the Assembly call upon UN Member States other than the five great powers to place at the disposal of the UN elements of their armed forces, which would constitute a permanent corps of the United Nations and which would do observation patrol and other similar duty when so requested by the Assembly or the Security Council.

"Contingents earmarked for UN use would not expect to have to fight, certainly not against the organised forces of a state," the author writes. Their job would be to prevent fifting. Their power would lie less in their rifles than in their armbands; they would re-

present the moral authority of the United Nations,"

The author does not suggest that such a force would in any sense solve the world's problems. "But," he concludes, "it would be one more useful tool in the hands of the peacemakers. In some areas, under some circumstances, it might represent the difference between success and failure." (UNESCO).

### NATO Base In Goa 'Intolerable' For India

MR. NEHRU has strongly criticised the British and American attitude over Goa.

He said there were whispers that Gon might become a base for North Atlantic Treaty Organisation, This was an unfriendly act towards India and could not be tolerated.

The Prime Minister said he was grateful to the United States for all the aid India had received from that country but America was giving considerable military aid to Pakistan and this he said was a menace to India.

# Ghana Fires First Shot In UN Fight Against Apartheid

(Continued from front page)

material and moral welfare of Africans in South-West Africa."

### "An Affront"

Mr. Asare said the report of the committe on South-West Africa, and the statements of two petitioners on conditions in the territory, revealed a state of affairs which were "an affront to the good conscience of all mankind."

"In the final analysis," he continued, "it will be in the best interest of South Africa herself to replace the policy of forceful, unilateral incorporation by the principle of self-determination for the inhabitants of South-West Africa."

Mr. F. Ahmed of India

said it was doubtful whether integration of the territory with the Union would promote to the utmost the moral and material wellbeing and social progress of the inhabitants.

"It amounts to handing over the local people to the tender mercies of the racial polies of South Africa," he said."Sapa-Reuter.

### N.C.A.N.W.T. Conference

The National Council for the Abolition of Nuclear Weapon Tests is holding a conference on Saturday, October 12, at Kingsway Hall for delegates from local committees all over Britain. The evening session consists of a scientists, forum in which a physician, physicist, a radiologist and a biologist will arswer questions.

# No Inquiry Into Rand Riots: Swart

A Government judicial commission of inquiry into the clash between Basutos and Zulus in the south-western Native areas of Johannesburg on September 14 and 15 has been refused by the Minister of Justice, Mr. Swart, as unnecessary.

Hearing this news, the non-European Affairs Committee of the Johannesburg City Council decided to ask the Council to appoint its own commission of inquiry, under the chairmanship of a retired Judge if possible, with identical terms of reference to those suggested to the Minister of Justice.

A-letter from the Minister's private secretary said that the Minister, after consultation with the Cabinet, had decided not to accede to the City Council's request.

### Social Service Bursary for Women

THE national organiser of the Union of Jewish Women of Southern Africa has sent us the following communication:

The Union of Jewish Women of Southern Africa is inviting applications for the IONI SAPHRA BURSARY for advanced study. The bursary is open to any woman, irrespective of race, creed or colour, who holds a suitable degree or professional qualification, and whose proposed course of study will equip her more effectively to render some form or social service to the South !African community. The maximum amount of the bursary is £250 per annum, renewable annually, subject to satisfactory progress: The closing date for applications is December 31st.

Further particulars may be obtained from the Secretary, Union of Jewish Women of Southern Africa, P. O. Box 3622, Johannesburg.

### Youth Leaders Of All Races Meet In South Africa

As a result of a three-day training course for youth leaders, attended by African, Coloured and European delegates, the Wilgespruit Fellowship Centre, in the Transvaal, is planning a further series of inter-racial meetings.

These will enable youth leaders, already impressed by the similarity of the problems and approaches to youth work, despite their different backgrounds, to discuss difficulties facing them in their work.

The first of these consultation sessions for youth leaders is to be held on Saturday, November of at 10.30 a.m. at the Wilgespruit Fellowship Centre, twelve miles from Johannesburg on the new Krugersdorp road. All those leading youth in the churches who are interested are invited to attend. Further information may be had from the Warden, Wilgespruit Fellowship Centre, P.O. Box 81, Roodepoort, Transyaal.

Tamil Teacher Wanted (Male)

Applications are invited by Tamil teachers throughout the country for a Tamil teacher to teach Tamil at the Benoni Tamil School.

Applications must be directed to the Secretary of the School at 22-2ad Street, Asiatic Township, Benoni.

Salary and other particulars will be furnished on application.

# DRY CHILLIES FOR CASH

6lb. Pocket for 10/-(Postage Paid)

35 lb. Bag for 41,- (Railage Paid for Union Stations)

From:

MAARMANS (Pty) Ltd. Box 26. Phone 128. BRITS. Transvaal.

Are You a subscriber of "OPINION" if not, Why not?



Whenever, wherever infection threatens, doctors and nurses take elaborate antiseptic precautions. Nothing is left to chance. Almost every hospital and clinic, in Southern Africa, and in many countries overseas, relies on Dettol. This pleasant, non-poisonous fluid, deadly to germs, is harmless to the delicate human tissues the germs invade. In the home, as in the hospital, Dettol is the safe way to safety.

# DETTOL

THE ANTISEPTIC DOCTORS USE

2151-7



THE

# QUEENSLAND INSURANCE

COMPANY LIMITED.

(INCORPORATED IN 1886 IN NEW SOUTH WALES)

TRANSACTS ALL CLASSES OF INSURANCE

Fire - Marine - Accident

Consult:

# MISS TEHMI SORABJEE RUSTOMJEE

SPECIAL INDIAN REPRESENTATIVE

106 MANSFIELD ROAD,

DURBAN.

P. O. Box 476.

TELEPHONES 47453 & 47888.

# Saint And Singer Of South India

OR more than a hundred years now the spell of the singer saint Bri Tyagaraja has cast a charm over the hearts of the people in South India where, in every public concert, all the accomplished musicians sing Tyagaraja's compositions. In every home, the child, the woman and the newly-wed bride know at least a score of his songs. In every devotional gathering, wherever men are brought together in worship, Tyagaraja's musical compositions are invariably to be heard. A recording of one of them is included in the Anthology of India Classical Music, published by the International Council of Music.

It was a great age of music lato which Sri Tyagaraja was born in 1759, but he outshone all his contemporaries. He lived for eighty-eight years, until the middle of the nineteenth century and he was acknwoledged the best musician of his time. Unlike the other great singers of the day, he attached himself to no king or earthly potentate but was content to go his humble rounds in the village of his choice, begging his food from the kindhearted, singing his songs and attending to all the duties of

> Ву Miss S. BAPU

a poor householder. Indeed kings sent for him. But he refused to leave his beggar's bowl to dance attendance on kings. The God Rama claimed all his songs, and he sang to please him. self and Rama and no one else-And he found that he had sung his way into the heart of a people.

Swathi Thirunal, a reigning Prince of the Travancore Kingdom in the far south, himself a composer and musician of no mean order, heard of the songs of Sri Tyagaraja and sent word to him, inviting him to his court where he would be treated as befitted a great artist. He promised him riches; and court dignities. But Sri Tyagarsja replied with a song: "What are riches? and what is dignity and estate? There are those who know only the words of the ancient texts, the Vedas and the Upanishads. There are those who are friends of kings and men of state. There are those who have great pride of family, have amassed a fortune and live like lords. What are they to me? Shall I be one of them, ignorant, adding weight of earthly things to earthly things, when the onequalled estate and unexcelled dignity of devotion to to Lord Rama calls me?"

Sri Tyagareja was not a proud . man. He had simply accepted the vow of voluntary poverty and he felt that he had nothing

in common with kings and their courts. He had chosen his way of life and he stuck to it obstinately. He offered his daily worship to his golden image of Rama-the statue that he worshipped is still to be seen-and went begging in the Brahmin streets, singing his pious songs with thambura (the stringed accompaniment) in his hands. A frail brown man with a sweet voice, the women of the Brahmin households each gave him a fistful of rice. Sometimes he did not collect enough for his wife and himself and his child, but what then? A day's starvation did no man any harm. A life of voluntary poverty like this is not rare in India even today, And when you have something to give, something beyond price, like the singing of Sri Tyagaraja, a life of voluntary poverty is universally respected.

When the singer's fame had spread far and wide, many disciples came to him, seeking to learn his manner of singing from his own mouth. Many of these disciples were proud men from rich and great families but it was accepted as right that they should beg in the streets and feed their master,

Sri Tyagaraja's life was spent in the village of his choice Thiruvaiyar, except for a short trip to Rameswaram in the south. He had no wordly experience, but his inner life was full of the spirit of devotion and of eastasy,

art.

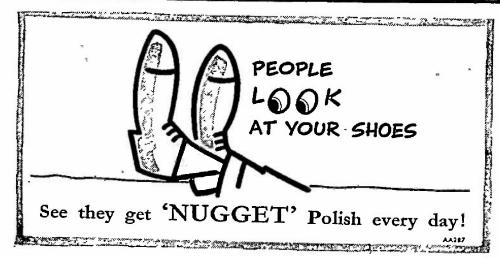
In his songs, Sri Tysgarsja often contrasts simple otherworldliness with the material fulfilment that men seek. "Ignorant and foolish, these are pleased with money, with the goods of the world, Oh Rams, when they can have your grace and blessing and vision for the the mere asking of it." At another time, he sang, "Why, Rams, oh why have you made me live in times like these when the sensualists predominate over men of the spirit?" That he was aware of the other side also is evident in the song where he says: "Many indeed are the men

which found expression in his of mettle and greatness that this world has seen. Them all I salute with my songs."

"Can they attain salvation who have no music in them?" he sang in one of his most popular songs. If the influence a man exerts on his contemporaries and his successors is an indication of his greatness, Sri Tyagaraja was indeed one of the greatest of the men who shaped contemporary life in the south of India. After his death in 1847, his fame spread farther and farther in ever-widening circles. It would not be wrong to say that he is a living presence in South India today.

-UNESCO.





# New Books

Political Status of Non-Europeans in Southern Africa	1	6
The Durban Riots and After	1	0
	2	6
Hints to Authors and Journalists—U. B. Ley	-	
The Early History of Indians in Natal —Right Rev. C. J. Ferguson Davie	1	в
The Western Areas Mass Removal	2	6
Prejudice in Western Perspective - Prof. G. W. Allport	2	6
Colour and Christian Community R. Ross	2	G
Behind the Racial Tensions in S.AO. Whyte	2	6
The Cost of Living for Africans-O. Gibson	8	6
Life in the Ciekei-Hobert Houghton	4	.0
Racial Laws versus Economic and Soul Forces —E. Hellmann	2	5
The Tomlinson Report-D. H. Houghton	4	6_
How to Run a Society —H. J. E. Dumbrell and K. E. L. Hooper	2	0
White Civilisation. E. E. Harris	3	0
Race or Civilisation A. Keppel Jones	8	0
Christian Principles and Race Problems-J. H. Hofmeyr	2	6
Education and Race Relations in S.A.—Davi	2	6
In Defence of a Shared Society-E. Hellmann	2	6
We Come of Age-Senator Dr. E. H. Brookes	2	6
In Quest of S.AMaurice Webb	1	0

### Obfainable From:

INDIAN OPINION, P.Bag, Durban.

# Books For Sale

Bapon's Letters To Ashram Sisters		
—By Kaka Kaleikar	2	6
Gandhi Techniques in the Modern World		
—By Pyarelal	1	6
Gandhi's Challenge To Christianity-S. K. George	2	6
Why ProhibitionJ. C. Kumarappa	1	0
My Dear Child-Gaudhiji	2	3
My Religion-Gandhiji	4	8
Story Of The Bible-S. K. George	8	6
Hinda Dharma	8	6
A Compass for Civilization-Gregg	6	3
Key to Health-Gandhi	1	6
At the Feet of Bapu-Chandwala	8	6
A Preparation For Science-R. B. Gregg	2	6
Bepn My Mother-Menubehn	1	6
Nature Cure	`1	9
Story Of My Life	2	6
Unto The Last	1	0
Communat Unity-Gandhiji	25	0
Diet and Diet Reform-Gandhiji	5	0
Gleanings-Mira	1	6
Selections from Gandhi—N. Bose	10	0
Bhoodan Yajna	2	0
l,		

Obtainable From:

"Indian Opinion" P. Bag, Durban, Natal.

# BOOKS FOR SALE

						7
	THE DELIVERANCE (A picture of the palpitating life of the joint family)	4	6	INDIAN CHRISTIANS —G. A. Natesan	7	6
		,	•	SEVEN MONTHS WITH GANDHI	10	•
	INDIAN STATES' PROBLEM (Gandhiji's Writings an Utterances)—M. K. Gandhi	10	0	—Krisnadas A RIGHTEOUS STRUGGLE	12	6
				—Mahadev Desai	2	8
	FOUNDATIONS OF PEACE (Critical study of the conditions which precipitated two world wars—K. T. Shoh	15	0	NON.VIOLENCE IN PEACE AND WAR Vol. IM. K. Gandhi	* 15	0
	DELHI DIAY—Gandhiji	10	0	NON-VIOLENCE IN PEACE AND WAR		
	A SURVEY OF RACE RELATIONS (1984-54)	5	0	Vol. 11-M. K. Gandhi	14	0
	A PROPHET OF THE PEOPLE		~	FROM YERAVDA MANDIR		
	- —T. L. Vaswami	.8	6	-M. K. Gandhi	1	0 .
)d	KRISHNA STORIES —T. L. Vaswani	7		GANDHIANA—D. G. Deshpande—(A Bibliography of Gandhian Literature)	5	0
	A VISION OF FUTURE INDIA-K. G. Mashruwala	.2	0	GANDIII-JINNAII TALKS (Text of Correspondence and other relevant matter)	2	
	SOVIET ATTITUDE TOWARDS OHINA Pacts And Facts—Stanley Powell	ō	0	PILGRIMAGE FOR PEACE—Pyacelal	12	8
		•	v	TO STUDENTS-M, K. Gandhi	6	0
	AMONG THE GREAT (Conversation with Romain Rollan Mahatma Gandhi, Bertrand Russell, Rabindranath	d,		BAPU-Marry F. Barr	4	0
	Tagore and Sri Aurobindo;—Dilip Kumar Roy	23	0	COMMUNAL UNITY-M. K. Gandhi	25	0 "
	TWO HISTORICAL TRIALS IN RED FORT  —An account of the trial of the Officers of the I.N.A.	14	0	Obtainable from:		
	WHY CRIPPS FAILED (Documented account from the Indian Nationalist point of view)—M. Subrahmanyan	2	б	'Indian Opinion,'	•	
36	FAMOUS PARSIS	.7	6	P.Bag, Durban, Natal.	e ·	

N.o. 40 - Vol.-LV. FRIDAY, LITH OCTOBER, 1957

Registered at the G P.O. as a Newspaper

Price 4d..

INDIAN OPINION

ઈ ન્ડિયન

# 100 316

મહાત્મા ગાંધી છના હસ્તે સને ૧૯૦૩માં સ્થપાયું. બૂતપૂર્વ ત'ત્રી સ્વ. મણીલાલ ગાંધી

્દુઃખના અટકાવ તથા શાધ્યત સુખની પ્રાપ્તિ શ્રેજ છરનનું 'લક્ષ્ય છે. જેના જન્મ થાય છે तेने अवस्य दुः भ होय छे. जन्म મરણુના ફેરામાંથી મુકિત મળવા થી દુઃખ શાક અને પીડાથી મુક્ત ખની શકાય છે.

LIBRANI

—રવાગી શીવાન'દછ.

પુસ્તક ૫૫ મું—અંક ૪૦

તા. ૧૧ એાક્ટેબર, ૧૯૫૭.

**છુ**ઠક નકલ પે. ૪

# આપણને નાનપણથાં કેવા સંસ્કારો

भणे हे ?

શ્રી. કેદારનાથજ સાથેના વાર્તાલાપમાંથી

**્રિક:** આજના સમાજમાં લાેકાં કયા ધ્યેય પાછળ પડયા હાેય છે? તેમાંના સાચા માર્ગ કરો! શા સાચા માર્ગ તરફ લાેકા કેમ વળતા નથી? આ માર્ગે જવાર્માં શી મુસીખતેા છે ?

ઉત્તર: આપણે સૌને તેા હવે સમજણ પડી છે કે મતુષ્ય છવતનું શું ધ્યેય હાતું જોઇએ, પહેલાં તાે આપણને પણ આ ધ્યેયની⊣આ માર્ગની અબર નહાેતા ને આપણે સૌ ખાેટે રસ્તે જતા હતા. જેલું ઋાપણા જીવનમાં બન્યું તેલું જ ખીજાના જીવનમાં પણ બન્યું હેાય. માનવતા પ્રાપ્ત કરવી એ જ જીવનનું ધ્યેય છે એ આપણે સમજ્યા છીએ. પણુ આપણુને નાનપણુથી જ સંસ્કારાે કેવા મળે છે?

સૌથી પહેલાં તાે એ કે કાેઇ પણ રીત પૈસા કમાઇને પ્રથમ છે આથી આપણા કુવભાવ કામના તાે આપણે આપણું શુજરાન ચલાવલું. ત્યારબાદ અધિક પૈસા કમાઇને ધનવાન ખનલું ને સુખ ચેનથી રહેલું. આ વસ્તુ સિદ્ધ કરવા જે. કઇ વિદ્યા, કળા, હુન્નર. ઇત્યાદિ નેઇએ તે મેળવવા. તેને માટે રાળા યા તા કાલેજોમાં જહું. સાચું કહીએ તા નાનપણ થી જ આપણું છવન ધ્યેયરહિત છે. ધાર્મીક દષ્ટિએ જે કંઇ સ`સ્કારાે મણે છે તેમાં પણ નીતિ અને ચારિત્ર્ય પર વિશેષ ભાર નથી હાેતા પણ ઉલદું કામનિકતા જ શીખવાડાય છે. દા. ત્ અમુક દેવતાની સ્તુતિ કરવાથી અમુક ફળ પ્રાપ્ત થશે વગેરે. આ રીતે દેવતાની પ્રાર્થના-પૂજ અને એમને માટેના ઉપવાસા એ તેની ઇન્દ્રિયાને આધીન રહેશે. બધામાંથી આપણને કામનિકતા જ શીખવવામાં આવે છે. આમ, ખાળપાલુથી જ આપાલુને મતુષ્ય સાથે સદ્વ્યવહાર કરવાના, તેમની સાથે પ્રમાણિકતાથી, સચ્ચાઇથી, પ્રેમથી, ઉદારતાથી ચાલવાના સ સ્કાર અપાતા નથી.

ઇત્યાદિના નિષેધ કરવા જોઇએ નિર્માણ થતા દાષા વધે છે.

અસત્ય, અપ્રમાણુકતા, દુષ્ટતા દિનપ્રતિદિન આ સ'સ્કારાને લીધે એટલું પણ શીખવવામાં આવતું આપણું છવન આપણા મનમાં નથી. આ પ્રકારના જીવનમાં જે જે કામનાએ છે, જે જે અને આવા સંસ્કારામાં આપણે ઇચ્છાએ છે, જે જે વાસનાએ! નાનપણથી માટા થઇએ છીએ. છે તે તૃપ્ત કરવાની પાછળ જાય

માપશુતે સમાજમાં ચીવા માણુસા પણ જોવા મળે છે 🦫 જેમો। બીજાની શકિત કે તેજ સહન કરી શકતા નથી અને પાતાના કરતાં **કા**ઇ નામાં વધારે શકિત જાએ છે, ત્યારે તે જોઇને તેની ઇર્યો કરવા લાગે છે. આ ખતની કર્યા અને તેએ દેવની લામણી માસુસને પાડનારી अने तुक्त्यान करनारी छे. अनायी देव है छपी करनारने ज तुक्तान થાય છે કારણ પાતાની શક્તિના વિકાસ કરવા મંડી પડવાને બદલે એમ તા બધા સમય ઇર્ષામાં અને બીજાના કામને કેમ તાેડી પાડવું તેના વિચારા કરવામાં જાય છે. એમાં સ્ક્ષળતા ન મળતાં એ મનમાં ને મન માં ખળીને ખાખ થઇ જાય છે. તેઓ પાતે તા આગળ વધતા નથી જ; એટલું જ નહીં પણ જે શકિત એમનામાં દેવ છે તે પણ ધીમે ધીમે શુમાવી બેમે છે. —<sup>(</sup>નવા માનવી<sup>)</sup>માંથી,

તૃષ્તિની પાછળ પડવાની અને छे. आपशी विद्या, ज्ञान तेमक કર્તું (વને) ઉપયોગ વૃત્તિઓની પાછળ પડવામાં વપરાય છે. મનુષ્યનું મન જો તે પાતે કાછુ માં નહિ રાખે, સ'યમ તરફ निं वाणे, ते। ते तेनी वृत्तिकी। ने आधीन रहेशे, अने वृत्तिओ। આ સ્થિતિ તાત્કાલિક ધ્યાનમાં પણા સ્વભાવ પડી જાય છે. આખુ છવન આવી અવસ્થામાં પુરૂ થાય છે.

આપણે આપણી વૃત્તિઓનું કદી પરીક્ષણ–નિરીક્ષણ કરતા નથી, આપણી ઉન્નતિ ચાય છે કે અવનતિ તે જોતા નથી. છવન માં પ્રેમ, વિદ્ધાસ, પ્રમાણિકતા આદિ સદ્યુણા આપણને પ્રાપ્ત ચાય છે કે કેમ તે પણ જોતા નથી. કેયળ આપણને ધન પ્રાપ્ત થાય છે કે નહિ તેની જ કાળજી રાખીએ છીએ, ધન મારે કુત આપણી કામનાએા–વાસના એા તૃપ્ત કરવામાં રચ્યાપચ્યા રહીએ છીએ. આવા જ સ'સ્કારા આપણા સંતાનાને પણ મળે. છે. तेने व्यनुर्ध तेमने शिक्षण पण् મળે છે. આપણે જોતા પણ નથી કે આપણને છ'દગીમાં કેાઇ દિવસ શાંતિ મળે છે કે કેમ? મનુષ્યાચિત સુખ પ્રાપ્ત કરી શહ્યા કે કેમ? સાચા માર્ગ પર ન ચાલી શકવાનું પહેલું કારણ આપણા આવા સ'સ્કારા છે એમ લાગે છે. આવતી નથી. કાલાંતરે તે આ- (અનુસંધાન માટે જીએ પાતું ૪૫૪)

> શાંતી સેના

લીયમ આર. ફ્રાય કે क्रिका आंतरराष्ट्रीय શાંતી ઉપર થાેડક સમયથી અલ્યાસ કરી રહ્યા છે. એમને જણાવ્યું છે કે યુનાઇટેડ નેશનમ ની જનરલ એસેમ્ળલી તરફથી એક શાંતિ સેના દળ ઉભુ કરવું જોઇએ. આવું દળ ઉભુ કરવામાં આવે તેા તેના ખરચ પણ બહુ નહીં થાય એમ તેએા માને છે.

મી. ક્રાય યુનાઇટેડ નેશનસ "કીશ્રીયન માનીટરના" ખળરપત્રી છે. એમને વધુમાં કહ્યું હતું કે "સુનાના દરેક

સભ્ય પાતાના લક્ષ્કરના અમુક ભાગ શુનાની શાંતી સેના દળ માટે આપે અને આ, રીન્ય लयारे कड़र पडे त्यारे धुने। તરફથી રક્ષણ કાર્યનું કામ કેરે,

"આવા લસ્કરે લડાઈમાં ઉતરવાની કશી જરૂર નહીં રહે પણ એનું કામ લડાઇને રાકવાનું રહેંઘે. એમનું જેર એમની ળંદુ કામાં નહીં હાય પણ એમત⊱ नाममां ड्यी. अरख ते हीन्य યુનાની નૈતીક શકતી તરીકે જિંગત સમક્ષ ઉભુ હશે.

''આવા રૌન્યથી દુનીયાના સવાલાેના ઉકેલ થેઇ જશે એમ નથી પણ શાંતિ ચાહેઠાને આશી ઘણીજ મદદ મળશે."

"ઇન્ડિયન ઓપિનિયન"

શુક્રવાર તા. ૧૧ એાકટાેખર, ૧૯૫૭.

## અગમતા પ્રકાશના-નવા કાયદા

ત્તી કમીશન સરકારને સુચવે છે કરે છે. હવે આ જે કરતાં પણ વધુ સંકુચીત માનસ વાળા અનશે અને મુર્ખ ઠરશે. આપણે એ જાણી લેવાની જારૂર છે કે, ઇતિહાસ કાળથી ઢમેશા સ્વતંત્રતા વાંચ્છું સમાજ માં માનવ વિચારને સ્વતંત્રતા બક્ષવામાં આવતી 'કે જેથી રામાજમાં હંમેશા તેના ભલા માટે સારા વિચારાના પ્રચાર થાય અને સમાજ વધુ ઉત્તત બને. **લ્લ્યોક સીકકાને છે બા**જી હાેય 🔁 તેમ આમાં લય સ્થાનપણ હાય 🕶 कार्य के लयां विचार स्वातंत्र 诸ાય ત્યાં અગમતા વિચારાના ફ્રેલાવા પણ થવાના

**મા**વી રીતે સાચા આઝાદ સંમાજને મન, સ્વતંત્રતા એ વિચારીને માર્ગ કાઢવા માટે દ્વાર્ય છે, અથવા લુલાે દ્વારા શિખીને જેમાં ખહુ સમાજનું ભાલુ હાય તે કરવાનું હાય છે. શાજ્ય કે સત્તાની ક્રજ તા ખેશાંબ અગમતી વિચાર શ્રેણીને હાળી દેવા કરતા તેને સરળ માગે' દેારવાની હાેવી જેઇએ,

રહેજ, પણ આવા સમાજે સાર્

અને નરસુ પારખવાની શકતી

ટેળવવી ઘણી જરૂરી હાેય છે.

છે. આથી આપણા સત્તાધીશા આ વર્ષની આખરીમાં જોહા-

એક માંથી એક પછી ને એવા લય છે કે, તેમની એક માઝાદીના પ્રદીપા છલાયદાપણાની નીતીના ગંદવાડ મે બુઝવવામાં આવી રહ્યા છે. દુનીયા સમક્ષ ઉઘાડા પડશે. આજે હવે અગમતા પ્રકાશના આવા બચાને કારણે તેઓ નવા પેર જે તપાસ કમીશન બેઠું હતું નવા કાયદાએ પ્રજાપર લાદયા 🤰 સત્તાધીશાએ માનવ વિચાર કાયદેા થશે તેથી એમ ઠરશે શ્રેણીયર પણ દાળ મુકવા જરૂરી કે સત્તાધીશા કહે તેજ સત્ય છે. આના ને અમલ થશે તાે બાકી બધુ જીઠ્ઠાં અને તેની માઉથ આસ્રિકાનરા છે તેના સામે જેકાંઇ પણ બેહાય એ રાજદ્રોહ.

> આ એક કરૂણ બીના છે. આવા અવીચારી પગંલાથી ક્ઠત સત્તાધીશા અને તેમના સાથીએા જ નહી, પણ ખીજા હજારાે સ્ત્રી પુરૂષા કે, જેઓ ઇલાયદાપણાને ખાંટા અને બીન જરૂરી સમજે છે તેમને બધાને આથી નાશને માગે દારી જવામાં આવી રહ્યા

> ઈલાયદાપણામાંજ આ દેશનું હિત છે એમ જ્યાં સુધી ગાેરી પ્રજા માનશે ત્યાં લગી આ દેશ ગાઢ અ'ધકારમાં નાશને માગે' આગળ ખધતાજ રહેશે. તેમજ જ્યાં સુધી એમ પણ મનાશે કે માનવની કીંમત કરવાના માપ દ'ડ એના ર'ગ છે ત્યાં સુધી આ દેશમાં મૂર્ખાએાનું રાજય છે એમજ માનલું પડશે.

આ જોતા અમને લાગે છે કે **બધાજ વિચારશીલ માનવીએાની** की इरक छे है, आपश्चने वधु અધકારમાં ધકૈલતા આ નવા કાયદાના સખત વિરાધ કરવા. આમ કરતાં પહેલા આપણે એ જાણી લેવાની જરૂર છે કે, એ તાે જાણીતુંજ છે કે આ- નેશનાલીસ્ટ પક્ષ ફકત એક પૈથી આ દેશની સરકાર લાક શબ્દ સારી રીતે સમજે છે અને ક્ષાત્રનની વિરાધી છે. આ દેશ તે છે "ળળ." આથી સત્તાના મા રાજકર્તાઓ હમેશા ભયમાં વિરાધીઓએ સંગઠીત થઈ વધુ 🤰 છે અને ઝતુની માનસ ધરાવે અળ લેગુ કરવાની જરૂર રહે 🕽. 🖚 નાણીતી ષીના છે. આલું છે. આ બળજ આ દેશમાંથી માનસ ઘરાવનાર હંમેશા સત્યમી ઇલાયદાપણાને હાંકી કાઢી શકશે. અને સ્વતંત્રતાથી ડરતાજ હાય આ દિશાના પ્રથમ પગલા રૂપે

**જાતીય પરીષદ છે**:

નીસબર્ગમાં ભરાનારી આંતર ભયો પ્રદેશને અજવાળવા આઝાડી ના દીપાની જયાતા કરી સળ-આ પરીષદે આ અધકાર ગાવવાના પ્રયત્ન કરવાના છે.

# દ્રાં**સ**વાલમાં ગાંધી

તા. ર-૧૦-૫૭ના ગાંધી જયંતી જ્જિવવા એક સબા ભરવામાં આવી હતી. ખીજા અનેક ભાષણા અને કાર્યં ક્રમા ઉપરાંત તે સભામાં ટ્રાંસવાલ ના ભારત મહીલા મંડળ તરફથી તેમના મંત્રીણી શ્રીમતી શાંતાખેને જાણાવ્યું હતું 🕏, ''આંધી બાપુની व्याले जन्म जयंती छे. ते निभीते અ.પણી કરજ છે કે અના દેશનું ગાંધીજીતું રમારણ પીનીક્સ સંરયા અને તેમાં ચાલતું ''ઇન્ડીયન એોપી-नीयन'' पत्र सभारक तरीके वधु सारी રીતે નભાવનું જો⊎એ. આથી આજ ને પ્રસંગે અમે મંડળ તરક્ષી દશ ગીની તેં પત્રને એ≀ ધરીએ છીએ અને સવે<sup>ર</sup>ને તેમ કરવાની વિનતી કરીએ છીએ.''

સભાપતી શ્રી જસમતભાઇ નાના ભાઇએ આભાર માનતા સભાને અપીલ કરી હતી કે, પૃ. બાપુના દુનીયામાં ધણે સ્થળે સમારફા થયા છે અને થાય છે. પણ આ દેશમાં કે જ્યાં બાપુછ એ પાતાના કામતી વર્ષી વીતાવી પાતાનું તપ શરૂ કર્યું હતું. અને સ્થાપણે સુખી કરવા પાતે દુઃખ **વે**ઠયું હતું તે દેશે તેમને માટે કશું જ કર્યું નથી. પીતીકસ સંરથા 🌡 જ્યાં ગાંધીજીનું સુંદર સમારક થવું જોઇએ तेमल 'धन्डीयन न्यापीनीयन'ने न महह કરી બહેાળા પ્રમાણમાં ગ્રાહકા થવા ચંદુબાઇ મારારજી

્રાંસવાલ હીંદુ સેવા સમાજ તરફથી જોઇએ તે આપણે નથી કરતાં. આ પત્ર આપણને ચારિત્રના ધડતળમાં કેટલી ખધી મદદ કરે છે! સુંદર લેખા અને સારા ખબરા આપણને પીરસે 🗣 પણ આજતું આપણું માનસ ચારી, લુટ, ખુનના સમાચારા વાંચવા ટેવાયક્ષું દેાવાયી તેઓને આ છાયું પસંદ નથી પડતું. મહીલા મંડળ આજે પહેલ કરી માન ખાટી ગયું છે. આપણે પણ આપણા કાળા નોંધાવીએ."

> કાળા નોંધાવતા £પપ~૦∽૦ પાઉડ નાંધાયા હતાં.

#### આભાર

**અ! સંસ્થાની સંચાલીકા તરીકે,** એતાતા હું હદય પૂર્વક આભાર માનું છું. મે ≰મેશા માન્યું છે કે, સમાન તે સારે રસ્તે દેારનાર સ્ત્રી શકતી છે. સ્ત્રી શકતી જાગૃત થઇ ખીજાને જાગૃત કરતી થાય એ સમાજની સારી નીશાની છે. ધુબાર સ્ત્રીમાને વધુ બળ મ્યાપા. મને મળેલી નિચલી રક્ષ્માે અલાભાર સાથે સ્વીકાર્ફ છું.\_

બીખુબાઇ માસ્તર (જો'બમ<sup>c</sup>)

કાનજીભાઇ ભાષ્યુાભાઇ -,, પ પ • ન દેશાર્થન દેશાર્ધ 2, Y Y 0 મણીખેન બુલામા⊌ રામાભાઇ રથછોડ 919 .

# ઈલૉયદાપણા સામે બ્રીટનની જાણીતી વ્યકતીએાના વિરાધ

્ર્યી<sup>ટનના</sup> રંગભૂમીની દુઃનીયાના प्रभ्यात क्याकारा तथा रमतानी દુનીયાના પ્રખ્યાત અગેવાનાએ એક ાનવેદન બહાર પાડ્યું છે. જેમ∙િતેએા प्रक्षायदाप्रशाना सभत विरोध इरे छे. आ नीवेदन "आहीश ज्युरा" તરકૃષી બહાર પાડવામાં આવ્યું છે, અને એમાં એમ જણાવવામાં, આવ્યું છે કે દક્ષિણ અક્તિકાના ધીયેટરા ગાં ચાલી ર**હે**લા કલાયદાપ**ચાની ભ**છ્ મ્માપ**ણ**ને બહુ સારી રીતે **હ**વે થાય છે કે જ્યારે, આદિકન કાન-સાલીડેટડ થીયેટરઝે ''પજામાં ગેમ'' નામના નાટકને ખીન-ગારાચ્યા સામે २०५ करवानी मनाध करी 🕏. अभारा आ नीवेडने पशा प्रभ्यात

લેખકા કળાકારા, સંગીતકારા અને ખીજાઓએ ટેકા આપ્યા છે. નીવેદન માં વધુમાં એમ જ આવાયું છે 🕻 : अभे लचा के क्या अने रमते। विशेर ના ક્ષેત્રમાંથી આવીએ છીએ, તેઓને એ જોઇ તે અત્યંત શાક થાય છે 🕽 દક્ષિણ અાદિકામાં ઇલાયદાપણાતા સવાલ કેટલી હદ સુધી પહેંચ્યાે છે. अभाई भानतुं छे हे लगारे ने वर्श ના લોકા બીજા વર્જુના લોકાને કળા **અયવા નાટકા અથવા રમત-મમત** પધ્યુ જોવામાંથી ટાળે છે ત્યારે 🔊 માણુસાઇમાંથી પણ ગઇ દેવી એઇ. **અાજે કળા અને રમતા દુનીયાના** ઘણા માનવીએ ભાષે છે અને સમજે (અનુસંધાન માટે જુએ પાનું ૪૫૩)

# યુનોમાં દ. આ. નો સવાલ

विश्व संस्थानी भडासमितिनी भेड्डमां दक्षिण आफ्रिशनी रंभभेदनी नीतीन લમતા પ્રશ્નને કાર્યવાહી પર લેવાની મામત ચર્ચાંતી હતી ત્યારે ભારતના સંરક્ષણ પ્રધાન શ્રી કૃષ્ણ મેનને કહ્યું હતું કે દક્ષિણ આદિકાના પ્રતિનિધિ આ મેઠકમાં હાજર છે એથી મને આનંદ થયા છે. ભારત અને દક્ષિણ આપ્રીકા नी सरकारे। वच्चे विराध लाग्ये। छं भे भाटे भने भेह थाय छे.

કમાન્ડર તાેબેલના મ'તગ્પતા નિર્દેશ કરતાં શ્રી મેનને કહ્યું હતું કે સ્થા પ્રશ્ન મ્પિટને મુકેલા વારસા રૂપ છે. વ્યીટીશ પ્રતિનિધિએ ખુબજ નિરાશાવાદી મિજજમાં કહ્યું છે કે દશ વર્ષ થયા **ચ્યા પ્રશ્નના ઉદેલ માટે જ પ્રયાસ થઇ** રલો છે. હવે એને વળગી રહેવામાં શું અર્થ છે કે પણ દસ વર્ષ સુધી ઐમાં કંઇ પ્રમતિ નથી થઇ એટલે ચ્યેની વધુ વિચારષ્ટ્રાન થઇ શકે એ ખરાખર દલીલ નથી. બ્લિટન પાતાની આંતરરાષ્ટ્રીય જવાયદારીએને ધ્યાનમાં રાખીને આ સંભંધમાં કંઇ કરે એવી આપણે આશા રાખીએ.

એમણે કહ્યું હતું કે દક્ષિણ અહિ કામાં વસતા ભારતીએોના પ્રશ્ન, સંધિ અને કરારને લગતી જવાબદારીઓના અને ધ્લીડીશ સરકારની જવાયદારીના પ્રશ્ન છે. આ પ્રશ્નની કાયદેસરતા વિશે ધ્વીડીશ સરકારને ભારે શંકા છે એવું કમાન્કર નાેબલ કહે એને હું સમજી શકું છું. ધ્લીડીશ સરકાર ગમે ते प्रश्ननी अष्टेसरता विषे ढंभेशां ગંબીર શંકામાં જ દેાય છે.

### **છ્રીટનની જવાબદારી**

શ્રી મેનને કહ્યું હતું કે વસાહતી સરકારની અનુગામી સરકાર તરીકે દક્ષિણ અાદિકાની સાંધંગા અને કરારાને લમતી જવાયદારીઓથી વધા યેલ છે અને આ સંબંધમાં ધ્લીટીશ સરકારની પથ ગંભીર જવાયદારી છે.

થી મેનને કહ્યું હતું કે ધ્રીટન શાંતી થી જો મત આપવાથી દુર રહ્યું હોત તા અમે કંઇ કહેત નહીં. પચ્ વ્યોટન मे विशे लहेशत इरीने पछी भत દાન કરવા ન માંત્રતું હાય તા ભારતે की विशे अधिक अधिवार्त रहे ल.

થી મેનને ઉમેર્યું હતું કે ભારતી **એ**ાને જેઢાનીસમર્ગથી દુર બાવીસ માઇલ પર જઇને વસવાનું કહેવામાં **અાવ્યું છે. એમને અવર્ષ્યુનીય ગંદા** विस्तारमां रहेवानी ६२०४ पाउवामां આવશે. આ લાકા કે જેમને હાજા ¥!ડવામાં આવે છે એમણે દેશનું ધડતર કર્યું છે.

એમણે પુછ્યું કે કેવળ જંગલ માંયી આ દેશની રચના કાર્યુ કરી ! હ્યાં વસતા આદિકના અને ધ્લીડીશ સરકાર 🔊 બારતીએાને સાં લઇ બઇ એમએ-રતા. એમને વચન અપાયુ

વર્તાવ રાખવામાં આવશે અને આ સંબંધે ધ્લીટીશ સરકારની ખાસ જવાખદારી હતી.

થી મેનને કહ્યું હતું કે પ્રથ્નની વિચારણાથી પરિસ્થિતિ સુધરી જશે કે નહિ અને પ્રશ્ન નથી. વિશ્વ સંસ્થા नी महासमितिनी पातानी धरन अहा કરવાની શકિતના અંત આવી ગયા છે એમ કાથ્યુ કહેશે? એમ કહેવું की विश्वसंस्थाना भातनु प्रथम प्रकरेश લખવા ખરાખર થશે.

### સુરકેલીનું નિવારણ

ચ્યેમણે કહ્યું હતું કે આ સંબંધે અહેવાલ આપવાની અમારી જવાબદારી છે. ભારત સરકાર અને પાકીરતાનની સરકારે દક્ષિણ આદિકાની સરકારના સહકાર સાધ્યા હતા. અમે અની સાથે સમજ્રતિ પર આવવા આતુર હતા. અમારે એની સાથે ઝમડા નથી એટલું જ નહિ પણ અમે એની સાથે મેત્રી ભર્યાં સંભંધા રાખવા માગીએ છીએ. क्रीटरी केना समय आवशे क ज्यारे ચ્યા મુક્ષ્કેલીનું નિવારણ કરવાનું રહેશે.

ભાંજીઓને તમામ આગેવાનાએ મંજીર રાખી હતી.

તેમણે કહ્યું હતું કે અને પરિષદ એક રાષ્ટ્રીય મંચ ખતી ગઇ છે 🥻 જેમાંથી સરકાર અને ગ્રામ અદિાલન વચ્ચે સહકારતાે માર્ગ શાધવા સંસ્થા

ગ્રામદાન આદેશન એ પ્રજાવિકાસ યાજના જેવું જ આદાલન હાઇને સર-કાર તેને ગદદ કરશે. આમ છતાં ગ્રામદાન મેળવવાના પ્રયાસ એ સંપૂર્ણ રીતે ઐચ્છિક રહેશે. સરકાર ગ્રામ દાન મેળવવામાં મદદરૂપ નહિ બને.

સામ્યવાદી પાેલીટખ્યુરાના એક સભ્ય ડાે. ઝેડ. એ. અદમદે કહ્યું હતું કે ગ્રામદાન આંદાેલન ઐચ્છિક પ્રયાસથી અને સહકારથી જમીનતા સવાલ ઉદેલી શકે તેમ છે.

श्री नदेश्ये पाछणथी पत्रधारीने જણાવ્યું હતું કે ગ્રામદાન સંમેલનમાં હું આવ્યા એ માટે મતે આન'દ થાય છે. વિનાયાર્જને મળવુ એ ઢમેશા સંતાપપ્રદ અને આનંદદાયી અનુભવ છે અને એયી દુળળા પાતળા શરી**ર** પર ચ્યાતમાની શક્તિ કઇ રીતે વિજય પ્રાપ્ત કરી શકે એતું આપણને હંમેશાં નવું ભાન યાય છે દુતીયાના અનિષ્ટા સાગે આત્માના વિજયના પ્રતીકરપ ચ્યા લાગે છે

એમણે ઉમેર્યું હતું કે અમે ત્રામ દાન ચ્યાંદેહલનના ત્વચાર ફરવા મળ્યા હતા અને એના વિશિષ્ટ ક્ષેત્રમાં જ નર્હિ પણ રાષ્ટ્રન! અર્થતંત્ર અને વ્યવસ્થાત તાત્રાળ દર્શિએ પૂર્ એનું જે ઘણું માટુ મહત્ત્વ છે એ વીશે ભધા સંયત થયા હતા. આમદાન એ એક સિહિર્પ છે અને એ સાથે બીજા ને ખાધપાદરૂપ ળતી રહે એવુ એ યતીક પણ છે.

## ગ્રામવિકાસ યાજનાએ

અર્વ સેવા સંઘે બાલાવેલ ગામદાન સંમેલનમાં ભારત માત્રના રાજ્યા તેમજ કેન્દ્રના પ્રધાના એ હાજરી આપી હતી. એમણે ગ્રામદાન આંદોલનના સિહાંતની પ્રશંસા કરી હતી. અને અંદાલનને સહાય કરવાની પાતાની ઇચ્છા વ્યક્ત કરી હતી. બંધ બારણે મળેલ સંમેલને છેવટે સર્વાનુમતે એક નિવેદન બહાર પાઢ્યું હતું જેમાં ગ્રામદાન આંદાેલનમાં ભાગ લેનારની શ્રદ્ધા વ્યક્ત કરવામાં આવી હતી અને એની અહિંસક તેમ જ સ્વચ્છિક પહિતિઓની હિમાયત કરવામાં આવી હતી. વડા પ્રધાન શ્રી નહેર, ડેાંગ્રેસ પ્રમુખ શ્રી ઢેખરભાઇ, શ્રી જયપ્રકાશ નારાયણ અને શ્રી શૅકરરાવ દેવે ધડેલું નિવેદન સર્ત્રાનુમતે સ્ત્રીકારાયું હતું

પરિષદના ૨૧ નિમ'ત્રિતામાંથી ૧૨ व्यक्तिच्या भध्यस्य अथवा•ते। राजप સરકારાના પ્રધાના હતા. પ્રધાનાએ વધુમાં જણાવ્યું હતું કે તેએન આંદાલન ને આવકારે છે અને તેમાં સહાયતા કરવાની ઇચ્છા ધરાવે છે. છતાં સર-કારના જમીન સુધારણાના કાર્યાક્રમા તા પુરા કરવાના જ રહેશે. અ કાર્ય ક્રમાના હતુ ખેકુત અને સરકાર વચ્ચે ના મધાજ અહતિયાઓને દુર કરવા ના વધુમાં વધુ જમીનની ટાચનું પ્રમાણ હરાવવાના અને લાગતા વળગતા લાકા ની મંજુરી સાથે ખેતીના દરેંક વિભાગ માં સદકારી અદાલનને વેગ આપવા ના જે. સહકારી રીત ગ્રામદાનથી વિરુદ્ધ નથી પણ તેને મદદરૂપ નીવડશે.

નિવેદનમાં જણાવાયું ૮તું કે ગ્રામ દાન આંદાેલન ગામડાંના પુરુષાર્થને અને વિકાસને વેગ આપશે. એથી ગામડાંની આર્યીક હાલત સુધરશે અને ગામડાંની સર્વતામુખી પ્રગતિ યશે. આયી ભારતમાં જમીનના સવાલના ઉકેલ માટે અને સહકારી આંદાલનના વિકાસ માટે મનાબૂમિકા તર્ધયાર થશે. તેમાં સહકાર અને स्वात्रय व्याधार पर स्थाकील क्रिक નવા સમાજની રચના પણ આવી

હતું કે એમની પ્રત્યે માણુસના જેવા ખે'ચાયું હતું કે પ્રશ્તવિકાસ યાજના આંદાલનની નૈતિક અને વિકસાત્મક PDF compression, OCR, web optimization using a waterm

એાના કાર્યક્રમ અને ગ્રામદાન આંદાે. લન વચ્ચે માઢ સહકારની જરૂર છે.

પરિષદની શરૂઆતમાં અ,ચાર્ય વિનાભા બાવેએ બારતના સામાજીક આર્થિક સવાલના ઉકેલ માટે અર્દિસક पद्धति अपनाववा पेति देवी रीते પ્રેરાયા તે સમજાવ્યું હતું.

અત્યાર સુધીમાં બ:રતની ગ્રામ જનતાને લાકાએ પાતાના વ્યક્તિગત માલિકી હકોં છોડીને ૩ હવ્તર મામા રવેચ્છાપુર્વક દાનમાં આપ્યા છે.

રાષ્ટ્રપતિ ડા રાજેન્દ્રભાભુએ ચર્ચાના સમારાય કરતાં કહ્યું હતું કે "ભુદાન **આંદાેલન ગ્રામદાન સુધી વિકરયું છે** એ જાણી મને સંતાપ થયા છે. તેમણે કહ્યું હતું કે આ આંદાલનના કાર્યકરા એ એ વાત યાદ રાખવાની છે 🕽 આ આંદાેલનની વિશેષતા જ તેની આ એવ્છિક ભાવના છે. આ અદિાલન માટે સરકારની અને બીજી સેંરધાની મદદ ભલે લેવાય પણ એ પ્યાનમાં રાખવું જોઇએ કે આંદાલન સંરકારનું આ શ્રિત નહિ બનવું જો ઇએ.''

ભારતના આયાજન પ્રધાન શ્રી ગુલ ન ંદાએ ઝારીલાલ અખતારી

### **ઇલાયદાપણા સામે થ્રીટનની** लाधीती व्यक्तिशाने विरोध

(૪૫૨ પાનાનું અનુસ'ધાન) છે તેમજ રસલે છે. દુનીયામાં લાેઢા लभारे वधु ने वधु स्वतंत्र धभ रद्मा છે, ત્યારે આપણી કરજ છે 🥻 એ રવત ત્રતાના દીપને આપણે વધુ ઉજવળ ભનાવીએ ન કે તેને ઝાંકા પા**ડીઍ**. રંગ દેામ અથવા ધર્મ ઉપર રચાએલા ક્રોક પણ જાતના બેદભાવમાં અમે માનતા નથી. અને અમે નક્ડી કહ્યું છે કે દુનીયામાં આવા ભેદબાવને કાઇ પણ રયળે માન્ય ન રાખર્લું અને वयां है।य त्यां अभारी तमाम शक्ती થી જોને સામના કરી એને નાબુદ પ્રતિનિધિઓને જણાવ્યું હતું કે ત્રામ કરવા પ્રયત્ન કરવા. અમારી માથે દ:ન પરિષદમાં કાંઇ પણ જાતના સ્થાવા વિચાર ધરાવનારા સવે'ને અમે એ વાત તરફ પરિષદમાં ધ્યાન પક્ષીય બેદમાવા વિના ગ્રામદાનના આથી વિનયીએ છીએ 🥻 તેએ: माताना साथ अभ्यं ग्रामे

કેવળ બૌધિક વિકાસથી વ્યાપન

#### ખાન ગકારખાનનું 🕆 પ્રવચન

અમુપને આજે અહીં ત્રણ વાતા માટે ભેગા થયા છીએ. પ્રથમ વાત તા એ કે આપણે ખધા મનુષ્ય છીએ. દેવદુત નહીં, એટલે આપણાયી સુધા અવસ્ય ઘરો. આપણી સંસ્થામાં પહેલા એક નિયમ હતા અને હજી પણ છે રૂ જો આપણી સંસ્થાની બઢારના પણ ઢાઇ મનુષ્ય અપયણા ઉપર <mark>જોરજીલમ</mark> નાની નાની ટાળીમાં ગામ ગામ ઘુમે કરે તા તેને ક્ષમા આપવી. પરંતુ આજે હું જોઇ રહ્યો હું કે આપણી સંસ્થાની અંદર પંચુ જે લેકિંાએ મહાન ત્યામ કર્યો હતા તેએક વચ્ચે પચ્ વેંમનસ્ય તથા ભાંતિ પેદા થયાં છે. આપણે જો આપણી સંસ્થાની બદારના લોકોને સમજાવે છે કે અંગ્રેજી ગયા, લાકાના અનુચિત વહેવારને પણ ક્ષમા કરી શકી જે તો પછી એક જ સંરથાના હવે આપણું રાજ્ય છે. તમે ઇચ્છે। ભાઇએને પરસ્પર ક્ષમા ન કરी के के विभारता लेवुं છે. હું अगप सौने तो तमारी સુધारखा ભતે કરી शहा વિનિતિ કરૂં છું કે પરસ્પરની કહુતા અને તિરસ્કારને છુલીને લંતિમાંથી મુકત એમ છેા. બા⊎ઓની સાથે રહેા. યાવ, ઐમાંથી મજબુત અને મૃદુલ લ તૃત્વ પેદા કરા.

થનારી મુસીબતા ઉપર મેહે ભાગે નિષત્રણ આવી માં 🖓 સ.રે આપસા દેશમાં આ પ્રકારની સુરાભિતા ઉપર નિષંત્રશુ મૂકવાની વાત તેા દુર રહી

ડરબનની અધ શત્ળા

< રખનની હોંદીએાની અધ શ.ળા પે:તાના ૨૧માં મહાત્સવની ઉજવણી તા. ૧૯-૧•-૫૭ને શનીવારે ભારત દે.લમાં સવરના ૮ વાગે શરૂ કરશે. આ ઉત્સવ એક સપ્તાહ સુધી શર્ રહેશે. તા. ૧૯મીના ભારત હેાલમાં પ્રદર્શન અરાશે જેમાં અધાની કળા કારીગરી પણ હશે. તેજ દીવસે ખાળકા માટે ઇ'ત્પીશાં'' રાખવામાં આવ્યા છે.

તા. ૨૦મીના પીલ્મશા છે જેમાં **અાંખાની સંબાળ તેમજ અંધાપાને** ક્રેમ અટકાવવા એ ખતાવાશે. આ બધા માટે મક્ત **હ**શે.

તા ૨૧મીના સંગીતને। જલસે। થશે - જેમાં ટીકોટા રાખવામાં આવી

તા, ૨૩માના ''દિવાળીનું ભાજન'' અધ બાળોાને વિ. આર. પારેખ તરકથી અપાશે.

તા, ૨૪મીના વ્યક્સોલ અધ શાળા ની રજી વાર્ષીક ઉજવણી થશે જે બધાને માટે ઉધાડી હશે. તેજ દિવસે એ. આય. કાછ દેાલમાં ટેખલ **ટ**નીસ મેચ રમારો તેને માટે પી રાખવામાં અારી છે.

તા. ૨૫મીના ''ગ્રેન્ડ ડાન્સ'' રખાયા છે આ માટે પણ પ્રી રાખના માં અગાવી છે.

તા. ૨૬મીના છેક્સીલ અધ શાળા ના બાળકા અને મેમાન કળાકારના શ્રી છે.

ખીજી વાત, જો આપણે બીજા પરંતુ તેમાં વધારા ઘ<sup>ગ</sup>ા ગયા છે. આઝાદ દેશા તરફ જોઇએ અથવાં આતું સૌથી માહું કારણ એ છે ક bતિહાસનું અધ્યન કરીએ અથવા આપણે ત્યાંનું રાજકીય અસ્તર ખુખ ત્યારથી કેટલીય વાર અનેક પ્રસંગાએ આપણા પડેાશી દેશ તરફ જ જરા ઉતરતું છે. બારતમાં આનાથી ઉલદું મે કહ્યું છે કે આવી એક સ્થન'ત્મક નોંધુએ અને પછી આપણા દેશની છે. બ્રીટનના જ દાખલા લા તે. સંસ્થાના આપણે અહીં ખુખ જરૂર તરફ દર્ષ્ટિપાત કરીએ તે આપણને ત્યાં બે માટી રાજકાય સંસ્થાએ છે. છે. હું કચ્છું છું કે બધા બેમા થઇ ખાતરી થઇ જરા કે એ દેશામાં પેદા ઉદ્દામ અને મવાળ. પહેલી મળ્ડરા ને આ અંગે વિચારવિનિમય કરે. ની અને બીજી ઉમરાવાની, પરંતુ સાં મને રચનાત્મક સંરથાના ખુળ શાખ व्यापणा देशनी क्रेम राज्यसत्ताने छै; क्रेमके मंत्रीपद अने विधानसभा માટે ખધા એક જ સંરથામાં બેમાં ના સદસ્યપદ માટે મને ઘૃષ્ણા છે. નેથી થમ જતા.

પણ છે. આ સંસ્થાએ દેશસેવાના જશે.

રચનાત્મક કાર્યોને માટે અધિકારની લીધે અાટલી સાદી વાત પણ કાંઠન ખુરશીને લાત મારી પરંતુ એવા લાગે છે. સોકા આપણા દેશમાં કર્યા છે!

भारे। या धंशारे। विनीणा भावेना આંદાલન તરફ છે. એમના સ્વયંસેવક 🕏. હન્નરા માઇલની પદયાત્રા કરે છે. બુદાનના સંદેશ પદ્યાંચાડે છે. પાતાના બાળકાના શિક્ષચુની વ્યવસ્થા लते हरे।.

જ્યારથી હું જેલમાંથી બહાર આવ્યા મારા એક બુઝર્ય બાઇએ કહ્યું હતું ભારતમાં સ્વતંત્રતા પછી વ્યાજ કે, ''અર્ફ્કી તેઃ વ્યક્રે ઈંચ પણ ભૂમિ પર્યાત એક એવી રાજનીતિક સંસ્થા સેવાબાવનાની ઇચ્છાથી કાઇ ગરીયને છે કે જે ક્યારેય પણ પરાજીત નથી આપશે નહીં." મેં જવાય આપ્યો થઇ. આ સંરથાના લોકા રાષ્ટ્રવાદી કે, જો કે ભારતીય જનતાના અને છે. તેમણે આઝાદીને માટે ખુબ કામ આપણા સ્વેભાવમાં અંતર છે પરંદ્ર કર્યું છે. ભારતમાં રાજનીતિક પક્ષ જેવું બદાનનું કામ શરૂ થશે 🥻 તરત ની સાથે સાથે રચનાત્મક સંરથા 📭 જ 'પખતુન' જર્તિ તેમાં ખાજી મારી

માનવતાનું સાર્ચું ધ્યેય પ્રાધ્ત નહિ કરી શકીએ. નદીને જોવાથી તેને તરી શકાતી નથી. માટરમાં મેસવા યી તેને ચલાવતા આવડતું નયી. નદી તરવામાં કે માટર ચલાવવામાં જે શકિત, કળા અને કૌશલ્ય જોઇએ તે

સુરત હીંદુ એજ્યુકેશનલ સાયટી

નહિ હાય તા નદી તરાશે નહિ અને

ચ્યામસદ્દયુષ્યુસપન્નતામાં માનવતા

રહી છે તેમ સમજવા છતાં સ્થાપણી

માટર ચકાવારો તહિ.

તે માર્ગ જઇ શકતા નથી.

શિક્ષપ્ર અને શિક્ષિકાએ જોકએ છે 8પરાકત સંરથા તરફથી ચાલતી ગુજરાતી શાળા માટે શિક્ષકા અને શિક્ષિકામાં જેકએ છે. માટે ઉમેદવારા એ પાતાની અરજ લાયકાત અને અનુભવ વિગેરે સાથે જણાવી નીચેને શીરનામે માેકલવી.

એલ. બી. પોલ મંત્રી સુરત હીંદુ એન્યુકેશનલ સાસાયટી, ૧૨૭ વિકટારીયા સ્દ્રીટ, ડરબન.

વહેલાે તે પહેલા

ધરની સગવડ સાથે બેથાલમાં ટેલર માટે દુકાન બાડે દેવાની છે. ફાન -- બાકસ ૨૨૫ Hajee's Silk Store Bethal, - Transvaal.

નવલ કથાએા

છેલ્લા અબાનય બીજા**'** પુસ્તકા

भूडान यज શ્રેયાર્થીની સાધના (ક્ષીશારલાલ મશરૂવાળાનું જીવન હ દ્

કીરાારલાલ મરારૂવાળા કત સંસાર ધર્મ દ્રીપ નિર્વાણ (દર્શક)

મળવાનું ઠેકાર્ણ: આ એારીસ

Indian Opinion, Private Bag. Durban, — JYatal.

**જો**ઠણી કાેશ માટા

ગુજરાતી હું ગુજરાતી ડીકશનરી. श्रीमत पा. १-२-६. 'Indian Opinion' P.Bag, Durban, Yatal.

# આપણને નાનપણથી કેવા સંસ્કારા મળે છે?

(પદ્દેલા પાનાનું અનુસંધાન)

જ્યારથી મનુષ્યતે ક્રાષ્ટ્ર સારી સાેખત પણ બાલી શકે છે; કારણ અસત્ય તેનામાં સારા સંરકાર પડવા લાગે છે. તેનામાં કંઇક જાગૃતિ આવવા લાગે છે. પદેલાંના ખ્યેયરદિત જીવન અને સંરકાર અને હવેનાં ધ્યેયપૂર્ણ જીવન તથા સારા સંસ્કાર વચ્ચેના બેદ તેને સારી રીતે સમજ્ય છે. સારી વસ્તુ તેના મગજમાં ઉતરે છે. સારે આ માર્મ પર જવા માટે તેના માં શક્તિ નથી . દાેતી. આ સારા માર્ગ પર ટકી રહેવાને માટે નોઇતા व्यावस्यक सहग्रह्मा तेनी पासे न देशा યી ખુદિના સાચા નિર્ણયા અને કરવાણ-धारी मार्ग पर ते कर्ध शक्ता नथी.

આ સદ્યુણા મેળવવાનું કાર્ય કંઇ મુશ્કેલ નથી, છર્તા આપણા અત્યાર સુધીના જીવનના આચરણને લીધે, क्रुसरकारे।ने बीधे ते भाष्त करवान મતાર જન કાર્યક્રમ હશે. જેમાં પણ કઠણ લાગે છે, જેમ કે સત્ય બાલવા તું કં મ કઠેશ નથી. નાતું ખાળક

મળે છે, મહાપુરૂષાનાં જીવનચારિત્રા શું છે તેની તેને ખખર જ નથી. વાંચવા મળે છે, બીજાં ઉત્તમ પુરતકા સત્ય કહેવું ખરેખર, બહુ સહેલું છે. તું વાંચન કરવા મળે છે, ત્યારથી તેને માટે અધિક શકિતની પણ જરૂર નયી. પરંતુ જીવનભર અસસની ટેવ પડવાયી આ સીધીસાદી વાત આપષ્ ને મુશ્કેલ લગે છે. સાદુ ભાજન ક્રમ ખરાબ નથી, પરંતુ આરાગ્ય **બગાડનારી, મસાલેદાર વાની** આ વા ની ટેવ પડેલી હેાવાથી આપણી અભિરૂચિ એટલી બધી બગડી મઇ હાય છે, કે સાદુ ભાજન વ્યાપણને ભાવતું નથી. હંમેશા પાેેેેે ગાદી પર સુવાની ટેવતે લીધે, સાદા બિછાના પર 🕊 ન આવે તેમાં આપણા દેાય છે, ઉઘતા નહિ. એક વાર ખરાખ ચ્મક્ષર લખવાની ટેવ પડી ગયા પ**છ**ી, ત્રમે તેટલી સુંદર પેન **અ**ને ઉચા પ્રકારના કોગળા અપ્યવામાં આવશે તા પણ સારા અક્ષર નહિ નીકળે, રવભાવતઃ કઠિન ન હે:વા છતાં આપણ ને આપણા વિચિત્ર છવનવ્યવદારને

# હીંદની માેટામાં માેટી વિમાની કમ્પની તમારી સેવામાં

—ધી –

# ન્યૂ ઇન્ડીચા ઇન્સ્યુરન્સ

કંપની લીમીટેડ

સાઉથ આફ્રિકાના એકજ મુખ્ય પ્રતિનિધિ રસ્તમજ જાલભાઈ રસ્તમજ ૧૪૦ કવીન સ્ટ્રીટ, ડરખન – નાટાલ.

સેવા અને નિર્ભયતા

માટે અમને મળા.

**અધી જાતના વિમાંએા અમે ઉતારીએ છી**એ.

પી. એા. બાેકસ ૧૬૧૦. રેસીડેન્સ ઃ ૧૧૧ ઇલેવન્થ એવન્યુ, ડરખન.

**ટેલીકાેન્સ**ઃ એાકીસ : ૨૫૮૪૫ રેસીડેન્સ : ૩૬૪૧૩.

# હવે તમારે નિરાશ થવાની જરૂર નથી!

કારણ ? ?

## કર્યા જશા ?

નથી રહેવું છેક અલ્લડ, **ખના નવું છે ફેરાનેબલ**? આ દુનિયા બધી પલઠાણી, રે! નથી રહેવાના જુનવાણી! લુંગડાં સાદલાં દાે ફગાવી, સાડી કે અ'બર લાે સાતાવી, જોડા ખાસડાં કેવા? **છી!** છી! મ'ગાવી લાે ખુદ ઉચા એડાના! સુતરાઉ કાપડ, કેવું જીતું? નાઇલાન રેશમ ? અહા! સાહામણું મગ, ચણા તુવેર કે દાળ, મળે છે ખધું અહીંયા જ!

.ચાલી આવાે તમે સમછ, મણિલાલ રતનજીની કંપની

- \* તમારી માનીતી સાડી—બનારસ જરી જોઈંટ, બનારસ રેશમ, મેસુરી, સીફાન, કારમીરી, જરીદીનસીલ, કાર પાલવ, દેશી પેટારા વગેરે છેલ્લી ડીઝાઇનમાં આવી
- # તમને ગમતી બાેરહર્સ—ખનારસ બાેહર, રેશમી કારે પાલવ, જરી કાેર પાલવ, જરીની કેાર: રૂપેરી તથા સાનેરી વગેરે આકર્ષક રૂપમાં મળશે.
- # નાઇલાનમાં સાહી તેમજ ડ્રેસ અને બ્લાઉઝ માટે કાપેડ તમને મન પસંદ મળશે.
- # તમારી પુત્રી માટે બ્લાઉસ તથા ડ્રેસનું કાપઢ અનેક વિધ ર'ગમાં મળશે.
- લગ્નને લગતી દરેક ચીજો—પૃજાના માલ, થર, કાંકણ વગેરે માટે અમને મળા. # દેશી કરિયાણું માઢા જથ્થામાં સાફ તેમજ કિફાયત ભાવે મળશે.
- તમારી દરેક જરૂરીયાત માટે તમારી માનીતી દુકાને જ આવા:

શુંત્રારના સાધના–કંકુની શાશા, ચાંદલા, વાળ, ખંમડી, પાટલા रेशभी કુમટા, જરીની वेणी જરીના હજાર નૂર કેપડાંં જમેનની વાડકી, પવાલા, જમેન જોડા વગેર હમણાં નવા સ્ટાકમાં] - આ•્યા છે.

''એક નૂર આદ્રમી

पित्तणना वासधे।-पित्तण तथा તાંભાના નાના માટા લાટા, દાવા ની ચુલાબ દાની ધૂપદાની, તાંબડા ભાવ માટે અમને લખા: વગેર દમણાંજ આવ્યા છે.

Phone: 27709,

Residence: 22744.

Manilal Ratanjee & Co., (Pty) Ltd. 136 Prince Edward Street, DURBAN.

## રવિ પછી તાે સામ છે

**''ર્**વિ પછી તે! સાેમ છે, ત્રીજે મંત્રળવાર, ચાયા ખુધ, ગુરૂ પાંચમા, પછી શુક્ર છે વાર. શનિવાર તે સાતમા છે લ્લો વાર ગણાય, એમ મળી અઠવાડિયું સાત દિવસનું ચાય.''

**અા કવિતા આપણે સૌ નાનપ**ણમાં બર્યા ઢાઇએ છીએ અને વારનાં નામ પણ જાણીએ છીએ. પણ આ કેવળ વારનાં નામ છે એમ ન સમજવું. એમ એકની પાછળ બીએ વાર એગા આપું અદ્વાડીયું ખને છે તેમ એકની ખને છે. એ સદ્યુણાની સાંકળ એટલે આપણું ઉચ્ચ છવન. હવે એના અર્થ જોઇએ.

અદીં 'રવિ' એટલે રવિવાર નહીં પચ્ચુસુર્ય, અને સુર્યના ગુચ્યુધમે છે તાપ, ગરમી, ઉકળાંડ હવારે ખુખ ગરમી પડતી દ્વામ છે ત્યારે આપણુને ગભરામણુ થાય છે. ઐમ કાઇ પણ કામ આપણે ઉપાડીએ એટલે તેના તાપ સહન કરવાજ રહ્યો. અને તાપ પડયા પછી શું ? 'સોમ'' આવે

# ''ભારતનું નાણું માદુ

અમેરીકાના નાશાં-નિષ્ણાત ડા. દ્રાંઝ પીકે એમ જણાવ્યું છે કે ૧૯૫૫ સુધી દુનીયાના નાંચા ખજારમાં ઉપલુ રથાન ધરાવતું ભારતનું નાણ રૂપીયા માંદા પડયા છે. ડાે. પીક કહે છે કે ભારત સરકારના કેટલાક 'રાજકીય' ની હું મા (વિમા ઉદ્યોગનું રાષ્ટ્રીયકરણ) અને હીંદની અંદર ઝડપથી વસ્તુએ! ના વધતા જતા બાવાને કારણે ૧૯૫૬ આમ થવા પામ્યું છે. નક્કી કરેલા ભાવ પર પાંચ ટકાનું પ્રીમીયમ અપાઇ અને રૂપીયા આપી ડેાલર ખરીદી શકાતા. હવે પાંચ ટકાને ખદલે સાળ ટકા જેટલું પ્રીમીયમ આપવું પડે છે. યાકીસ્તાનની નાણાની ગંભીર આવતા સામ્યવાદ સામે 'પ્રહાર કરતા માંદગી

નો હીંદના રૂપીયાની રિયતિ માંદા केना द्वाय ते। अधिन अधीयाना देशे। ના નાર્ણાની રિયતી વધુ ખરાવ છે. પાક્યરતાનના રૂપીયાની રિયતિ એટલી વધાશા ગઇ છે, કે નાણાંકીય ઇતિહાસ માટે આસાધારણ કહેવાય તેવી પરિ-રિયતી ઉભી થા છે. ડાે. પીક કહે છે 🧎 પાષ્ટ્રીસ્તાનના રૂપીયા પર ભધિલા , ભાવ ઉપર સાઠ ટકાનું પ્રીમીય**પ્ર** આપવું પડે છે.

સામ એટલે ચંદ્રમા શીતળતા. મરમી ના ઉક્ષ્ળાટ પછી જ શાંતિ આનંદ દાયી લાગે છે ને કે ખુબ ગરમીમાં लक्षार्ध अथा द्वारुको अने त्यां ले શીતળ પત્રનની સહેર અગાવે તેા? 'હાશ' કરીને આનંદનાે ઉદ્દેગાર કાઢી એ છીએ, એટલે ક્ષ્ટ બાેમવા તેની પાછળ શાંતિ આવવાની જ છે.

સામ પછી વ્યાવે મંગળ, મંગળ એટલે શુબ, બલુ. તેથી આપણામાં કહેવાય છે ને કે ધીરજનાં કળ મીઠાં. અને ગીતાએ પણ રિયત પ્રદ્રનાં ક્ષક્ષણ માં એજ માર્યું છે: 'પામે પ્રસન્નતા તેનાં દુઃખા સ્ત્રી નાશ પામતાં.' એટલે પાછળ એક શુણ જોડાઇ પવિત્ર સાંકળ ત્યાંતિ જેણે મેળવી તેતું બહું જ

> મ'ગળ પછી ખુધ, ખુધ ચ્યેટલે વિવેકી, ડાહ્યો, ત્રાની માધ્યુસ. જેણે જીવનમાં શાંતિ મેળવી તે વિવેકી અને જ્ઞાની બની જવાના. 'આવી સ્થિતિને આપણે 'ગુરૂ' કહીએ છીએ. ખુખ

વિદ્વાન માણસને સમાજ 'શુર્' તરીકે ચ્યાળખતા દ્વાય છે.

પણ, ગુરૂ થયા પછી ચેતવા જેવું છે; કારણ કે 'શુક્ર' આવે છે. શુક્ર એટલે શું જાણા છા? સ્વાર્થ-લાલી મુચ્છા. તેથી ઘર્ણાની કામના ક્લા નહિ એટલે નિસાસાે નાખીને ક**ૅરો**: 'કાંઇ શુક્રવાર વળ્યાે નહિ.' . મનના રવાર્થ સધાયા નહિ. એટલે દ્યાની મન્યા પછી પાતાની અહિના ઉપયોગ રવાર્ય માટે ન કરાય. અને બૂલેસુક પણ એ શુક્રવાર સાધવા ગયા તા શતિમાં આવી પડયા સમજો. શનિની સાડાસાત વર્ષની પનાતી કહેવાય છે. એ કેવી કાય છે તે તો જેણે અનુ**બ**લ્યું હેાય 'તેને જ⊎ને પુછીએ ત્યારે સમજાય.

ઉચ્ચ જીવન ગાળવાની **ભા**વન<sup>1</sup> વાળા મુમુસુએાને અના ચાર લીડીએન બહુ **ઉપયાગી થાય તેવી; કારણ** કે રાજ આપણે વારનાં નામ કેવાં પડે છે.

િયા સાદી કવિતાના આધ્યાત્મિક અર્થ માહારાજશ્રીએ મહી, આશ્રમની બહેતે**ા સમક્ષ પ્રાર્થના પ**છીના પ્રવચન માં કહ્યા હતા]

#### આર્થીક નીતીનું વર્તસાન **ભારતની**

**રા**જકાટની આર્ટસ એન્ડ લેા કાલેજના વિદ્યાર્થીઓએ યાજેલી સબામાં બાલતાં લી શાજીઓ ખેદ વ્યક્ત કયા હતા કે ગાંધીવાદા સાહિત્યના અભ્યાસ પરત્વે યાગ્ય ધ્યાન અપાઇ રહ્યું નથી. વિદ્યાર્થી માને કદ્દેસીને તેમ એ કહ્યું હતું કે આજે દુનીયામાં જે વિચાર સરણીએા પ્રવર્ત છે તે ખધી વિચાર સરણીઓના વિદ્યાર્થીઓએ કાળજીપુર્વક અભ્યાસ કરવા જોઇએ અને તેને પચાવવાના પ્રયાસ કરવા જોઇએ; પરંતુ કાઇ ચાકકસ વિચારસરણી પસંદ કરવા અંગેતા આખરી નિર્ણય તાે તેમણે વાસ્તિવિક જીવનમાં પડયા પંજેલાં કરવા નહિ જો ઇએ.

શ્રી શાસ્ત્રીએ અામળ ચાલતાં જણાવ્યું કે દેશ હાલ જે આર્થીક નીતી અપનાવી છે તેની પાછળનું ધ્યેય મહાત્મા ગાંધીજીની કલ્પના અનુસાર તા નથી. સામાજીક રચનાની સ્થાપના કરવાના છે. ત્રા શાસ્ત્રીએ વધુમાં ьह्यं ६तुं हे विद्यार्थी-- अवस्था मे हार પણ પ્રકારના રાજકારણુમાં ઝપલાવવા માટેની કાચી અવરથા છે.

સામ્યવાદ

રશિયામાંથી અપાયત કરવામાં

તેમણે કહ્યું હતું કે આ સામ્યવાદની બ્યાખ્યા & મેશા કરતી રહે છે, **લે**નિન, રટેલિન અને હાલ શ્રી ક્રસ્ચેવ, સાથે સાથે, તેની વ્યાખ્યા બદલાતી રહી છે. તેમએ ઉમેશું કે વ્યક્તિમત સ્વાતંત્રમ અને વ્યક્તિગત વિકાસ માટે ગાંધીવાદ એટલા કાઈ પણ વાદ લાભકાયી પુરવાર નહિ થઇ શકે. વિદ્યાર્થીઓને तेमञ् तेमना यारित्र्यनु धउतर करवा ના અને એ રીતે બાવિ જવામદારી માટે કટિખદ ખનવાના અનુરાધ કર્યો

## માસ્ટર બ્રધર્સ (પ્રા.) લીમીટેડ

. નત નતુનાં નાયલન, રેઢમા તેમજ સુતરાક કાપડ, સ્ત્રીઓ બાળકા અને પુરૂપા માટે ઉત્તમ જાતના વુલન જસી, પુલાવર, કારડીગન્સ અને ખચ્ચાઓ માટે — બુદીન, બીબ્સ, બ્લેન્કેટસ, શાક્સ; નેપકાન્સ વિગેરે.

> દરેક જાતના માલ માટે તપાસ કરવા લલામણુ. જોહાની સળમેં. 83 વેસ્ટ સ્ટ્રીટ,

દેશન : ૩૪-૧૩૪૯

બાકસ ૧૫૪૯.

### ગ્રામદાન યજ્ઞ

ગાંધીજી અને વિનાખાછના સવેદ भ दय विभारते। अने आमहान વિચારના પ્રચાર કરવા માટે સૌરાષ્ટ્રમાં એક પદયાત્રા તા. ૧૫-૯-૧૯૫૭યી ર્૧-૯-૧૯૫૭ સુધી લુણસર સર્કલના મમામાં યાજવામાં આવી હતી. આ પદ્યાત્રાની આગેવાની શ્રી વસંતભાઇ વ્યાસે લીધા **હ**તી. ઢુકડીમાં શ્રી ખુશાલગંદ મહેતા, શ્રી નિરંજન દ્વે તેમન બીજા કાર્યંકરા પણ જોડાયા

એક આવણમાં શ્રી વસંતભાઇ વ્યાસે જણાવ્યું હતું કે ગાંધીજીની આગેવાની નીચે આપણે સ્વરાજ્ય મેળવ્યું એ ખરૂં, પરંતુ માંધીછ કહેતા કે સાચું २वराज ते। भण्युं त्यारे भण्याय हे ज्यारे ગામકાના લોકા કુઢુંખની જેમ રહીને પાતાના ખધા કારબાર જાતે ચલાવે अने अभराज स्थापे.

સાચું ગ્રામશાજ તેા ત્યારે સ્થપાય 🕽 જ્યારે ગાંધીજીના શિષ્ય વિનાયાજી કહે 😺 તેમ ગામેગામના લાકા પાતાની ત્રમાન સહિયારી અએ, ગૃદ-ઉદ્યોગા **થ**મા કરે, પાતાના **અધા વહીવટ** જાતે ચલાવે. આવુ ગ્રામરાજ સ્થાપવાના ગામ લાકાએ સંક્રલ્પ કરવા જોઇએ. શ્રી વ્યાસે વધુમાં આગળ બાલતા જણાવેલ ગ્રામદાન એટલે ગામ કાઇને દાનમાં આપવાનું નથી પણ ઞામની નવેસરથી વ્યવસ્થા કરવી કે જેથી આખું ગામ સુખી થાય.

### ગ્રામદાનના નિર્ણ્<sup>ય</sup>

આ ખધી હકીકત ધ્યાનમાં લીધા બાદ જામસર અને નાગલપરના તમામ ખાતેદાર ખેડુતાએ ગ્રામદાન આપવાના निर्ध्य लाडेर इये हते। अने प्रतिज्ञा પત્રામાં પાતાની સહીએ કેરી હતી.

## લીખરલ પક્ષની પંરિષદ

નાટાલ શાખાની લીળરલ પક્ષની પરીયદ તા. ૧–૨ નવે ખરના મેરીટઝળર્ગના સીટી **હે**લમાં શુક્ર અને શની એ ભરાશે. જહેર જનતા માટે આ પરીવદ તા. ૧-ને શુક્રવારે સાંજે પ્રોફેસર કુપર જેઓ નાટાલ શાખાના પ્રમુખ છે તેએ। ઉધાડી મુકશે. તેમાં એલન ∖ પેટન પણ ભાષણ કરશે તેમજ કેટલાક અમત્યના કરાવા પર પથ વિચાર વિનીમય કરાશે.

પ્રતીનીધીએ। ખીજે દિવસે નવ વાગે સવારના મળશે આ ખેઠક ખાનગી હરો. આમાં ૧૯૫૮ના નાટાલ માટે ના પાર્ટીના કાર્ષક્રમ ઘડાશે અને ગત વર્ષના **દે**વાલા રજી થશે તેમન બીજી ગુંચોતા પષ્યુ સ•યેા વિચાર કરશે. આ બેઠક ખીજે દિવસે સાંજ ના પાંચ વાગે પુર્યું થશે.

## ધીરૂબાઈ પી. નાયક

છુક્કાપર, મુસાફરી, વાયાનાં અને જનરલ એંજન્ત દાદુિસ્તાન અગર દુનીયાના કાંઇ પણ ભાગની હવાઈ દરિયાઈ અત્રર જમીન માર્ગે મુસાફરી કરવા ઘેર ધાદાં અમારી મારફતે લુકોંગ કરા. છેંદ્રમાં, આગ, ચારી, દુલ્લા, બહેરમાંત, પ્લેટેમ્લાસ, વિગેરના વાંચા અમે કતરાવાં નાપીએ છીએ.

ઈન્ક્રમેટેક્સ, પરસનલ ટેક્સ, હિસાળના ચાપડા લખાવવા રેવન્યુ ક્લીયરન્સ સર્દીફિકેટ કે વેપારના લાયસેન્સા. પાસપારે તેમજ ઈમીમેશનને લગતી બાળતામાં કંઈ પણ કી લીધા વિના અમે મફત સલાહ આપીએ છમે. નેશનલ મ્યુચ્યુઅલ લાઈફ એસાસીએશન એાફ એારદ્રલીયા અને યાકશાવર ઈનર્યુરન્સ કંપની લીમીટેડના પ્રતિનિધિ.

Phone: 33-9033. 26 Barkly Arcade, Cor. 38, Market & Diagonal St., J'BURG,

# ફરનીચર! ફરનીચર!! ફરનીચર!!!

એડક્સ મુટ, હાઇનીંબર્મ મુટ, વેાર્ડરાળ, ડરેસીંબ ચેસ્ટ, સાઇડ એાર્ડ એાફીસ ડેસ્ક, સુક કેસ, ટેબલ, તદ્દન કોફાયત લાવે ખરીદી શકશા. જાતે પધારી લાલ લેવા સુકશા નહિ.

—એાક્સ, ટેબલ અને કીચન હરેસર—

એ હમારી દેખરેખ નીચે તર્કયાર થાય છે. તેના સ્ટાક હમેશાં તર્ક-યાર રહે છે. માત્ર/રાકડા ભાવાના પ્રાઇસ લીસ્ટ મંગાવા અને નેપાર આગલ વધારા.

### L. MISTRY

51 BREE STREET, BURGERSDORP, J'BURG. PHONE 33-4691. BOX 2526.

## તાજું ઉમદા ફરૂટ

આંબા અળધ, લીલી અંળદ, રતાળ અને સુરણની માસમ ચાલુ છે. આદુ શી ૧–૩ રતલ, લસણ શી. ૧–૬ રતલ. પાપા નંબર ૧ શી. ૧૦, નંબર ૨ શી. ૮ ૧૦૦-

કપુરી અને ચેવલી પાન બનાર ભાવ, પાેસ્ટેન જાદું. ભારકોઢ ગાેલ શી. ૧૦–૬ લાંબી અને સ્કેવર ભારકોટ શી. ૧૧–૧ હઝન.

રાેડેસીયા, ન્યાસાલેન્ડ અને બેલછયત કોંગાના ઓરડરા ૬૫૧ પુરત્રં ધ્યાન આપી કાઈ પ્રણ વસ્તુ પરમાટ કડાવી માેક્લશું.

All prices subject to Market fluctuations.

### A. KADER & Co., (PTY) LTD.

WHOLESALE FRUIT MERCHANTS
P. O. Box 251. DURBAN.'

લગ્ન પ્રસંગા માટે

અમને મળા.

ું સુરતી જમણના અમે રપેશ્યલીસ્ટ છીએ.

શ્રી કેપીટનની અંગત દેખરેખ નીચે યુનીયનના અને રાેડેસીયાના કાેઇ પણ લાગમાં તમારે મુકામે આવી રસાેઇ કરવાના અમે કન્ટ્રાક્ટ લઇશું,

# કેપીટન્સ ખાલ્કની હાેટેલ

(ધી કાેર્ન મીઠાઈ હાઉસ)

ગ્રે અને વિકંટારીયા સ્દ્રીટના ખુલ્યુપર – ડરબન.' ફાન ન'બર ર૩૪૧૪ ટેલીયામ: KAPITAN.

## દુકાન ભાડે આપવાની છે

જાહાનીસબર્ગમાં કાર્ટ સ્ક્રીટ ઉપર વ્યાવેલી વ્યાઝાદ કેફી સાંમે ઇન્ડિયન વસવારના લત્તામાં, ખાસ માકાની ખાલી દુકાન ભાઉ સ્થાપવાની છે.

ભાડુ વ્યાજખી

લખા અથવા મળા:

એમ. જીશુબ<sup>િ</sup> — ૪૯એ, મારકેઠ સ્દ્રાટ, **રેલીફાન નંબર ૩૩-૧૫૧**૬ — **જોહાનીસ**બગ'.

## ધાર્સીક પુસ્તકા

વિનાયા ભાવે કૃત ઉપનીશદ્ ગીતાજી વિગેરે ધાર્મીક પુસ્તકાના શ્લોકાપર પ્રવચન,

કશાવાસ્ય વૃત્તિ (ઉપનીશદના શ્લાેફા)	1	5
ીતા પ્રવચન	ર	3
રિયતપ્રગ્રદરા ન (ગીતાજીના ખીજા અધ્યાયના શ્લાકા)	Y	0
મધુકર (લેખાના સંત્રહ)	8	ŧ
જ્વન કરો ( ,, ,, )	ર	ţ

Obtainable :

INDIAN OPINION-P/Bag, Durban, Natal.

# દિવાળી અને નવા વર્ષના અભિનંદન કાર્ડ

્સુંદર રંગીન કાર્ડ

ફોટા રૂમાલ ચાર	જાતના ન'	ા કની !	કી મત		ર	4.
કુલની ડીઝાઇનવાળા રૂમાં	ц ,,		,,		₹	5
ફાેટાવાળા અપેલા કાર્ય	<b>ડઝ</b> ન	ા ના	<b>લાવ</b>		¥	3
ધાર્મીક છાપેલા કાર્ડ 🔻	,,	3.8	9,0		¥	3
ધાર્મીક ફાેટાઓના કાર્ડ	*4	3.4	n		4	•
ધાર્મીક ફાટાએ રંગીન	39	وو	,,		12	٩
ધાર્મીક કાર્ડ માટી સાઇ:	ક <b>ના</b> ,,	,,	,,		ર૮	4
ધાર્મીક માેટી સાઈઝના ર	ંગીન કારે ડ	કન ૧ ના		'2	¥	ę
કાેટાવાળા કાડે		, ,,	22		*	•
ફેાટાવાળા માટી સાઈઝન		,	30		16	ę
ફાેટાવાળા માટી સાઈંચના	•			1	Y	_
છાપેલા કુલની રંગીન ડીર					ě	3
છાપેલા કુલની રંગીન ડી:			ન'ગ	•	ب	3
છાપેલા <u>ક</u> ુલની ડીઝાઈનના			ન'ગ		13	•
<b>છાપેલા કુલની</b> ડીઝાર્ધનના		a)	ન ગ	-	13	•
છાપૈલા <u>ક</u> ુલની ડીઝાર્ધનના		Čis	ન'ઞ	-	3	•
_	_			-	_	-

ઉપરના કાર્ડનું પાસ્ટેજ ખર્ચ લેવાનું માક્ૃછે. જલ્દી એાર્ડર નહિં મળવાથી કદાચ કાર્ડ નહિંદમળવા સંભવ રહેશે.

# BHARAT MUSIC SALOON

AND BOOKSELLERS

Corner Grey St., & Lorne Street

286 Grey Street, Phone 29488.

Durban.

# ગાંધીજનાં જીવન કથા

(કથતાર: ગરદૂડ મરેય) પ્રકરણ ૩૦સું હરીજનંગા ફાળા

શ્રીમ'તીમાં રહી શક્યા હોત. પણ વાને માટે પાતાના હાય લાંગા નથી ગરીના તરકના પ્રેમે તેઓને સાદાઇ અને સખત મહેનત તરા વાળ્યા. માણસતે ખાવાને અન અને રહેવાને શાળાન મળે ત્યાં સુધી એ ગામ લેવા ના તેમને અધિકાર નથી. તેઓ કાઇ क्तेवा नहीता धम्छतां तेच्या हहेता है રહેવા જોઇએ.

પાતું ખાવાને અને મહેનતને અભાવે તેમને ગામની શાળમાં ભણાવવામાં ની જાહેર સભામાં તેઓ હરીજનાના

ગાંધાજીએ ઇચ્છયું હોત તા તેએ તેઓ તેઓ પ્રાથમ મંદવાડના ભાગ વ્યનતા એક સારા વકીલ તરીકે મહુ દ્વાપ છે છતાં તેમા ગરીબાને આપ-કરતાં. આમ હતાં માંધીજીએ પાતાની **ગ્યાશા છેાડી નહીં. જેમ મામ્યુસ** તેઓ માનતા કે જ્યાં સુધી પ્રત્યેક કામ કરી શ્રીમંત થવાની મહેનત કરે छे तेम गांधीछझे आम अरी भील ધર તથા પહેરવાને વસ્ત અને ભાજુવાને ચોાને આનંદીત કરવા માટે મહેનત શારૂ કરી.

ત્રે ખહું શ્રીમ'ત વ્યથવા ખદુ ગરીય પ્રત્યે ખદુ મમતા અને કર્યુા ધરાવતા. **હरीलने। माटे ढेमेशा** क्षाणा विधरावता પ્રત્યેકને જીવનની જરૂરીયાતા મળા અને તેમના શિક્ષણ માટે તે વપરાતા. તેઓ ઇચ્છતાં કે હરીજના બીજાએ! તેએ એ પણ જણતાં કે કુનીયામાં સાથે હળા મંળાને રહી અને સમાન મા સ્વય્નતે ખરૂ પાડવા જેટલું ખીજી સ્થાન સમાજમાં મેળવે જેથી તેમોને શાહ પણ કામ મુશ્કેલ નથી. શ્રીમ'તા તિરસ્કારના બાગ ન ખનવું પડે. જ્યારે ચાતાના ખુજાના સુષ્ટા દેવા તક્ષ્માર લોકા કરીયાદ કરતાં કે, "હરીજના નજ ડાય. ઘણા શ્રીમંતા છે કે જેમા ગંદા રહે છે" ત્યારે ગાંધીજી જાણતા ગરીના સાટે નાણા ભેગા કરવાની પાસે જરૂરીયાત કરતાં પણ વધુ છે કે તેઓને પાણી પણ છુટયી મળતુ એક પણ તક તેઓ જવા દેતા નહીં. વ્યતે વધુ ભારે ખારાક વ્યતે વધારે નથી તેા સાક થાય ક્રયાંથી. તેમજ ક્રેટલીક વાર કજરાતી માનવ મેદની

પણ ક્રેમ દુર થાય! ખીજાંગા બધો **छ तेम**∞ ते≒ाने भथाववा माटे શાળાએ ઉધાડવામાં આવી અને **આંધા**જીએ તુરતજ જોયું કે, બીજાએં! એટલા 💉 તેએ માથ્ય દુશીયાર 💁

આ બધી **≁**લ્રીયાતાને પ**દે**ાંચી વળવા ઘણા નાસાની જરૂર ક્રાય જ ગરીભ હરીજના પાસે તા કર્યું જ ન દાતું શિવાય કે તેમના લાખગા. તેમને માટે બધુ જ મેળવવાનું હતું. પાતાના પ્રિય હરીજના માટે બીક્ષા માંગતા ગાંધીજીને ક્રદી શરમ નયી લાગી, અને તેએ! એટલા બધા લાગણી વશ અને માયાળુ પણ માગતા કે ''ના'' પાડવી અશક્ય થતી. તેયી ધથા શ્રીમ'તા હજારાના ફાળા ચેક્કા ই ক্রীয়া স্বীপ ধ্রীপনা বুপর নীমাবনা, বিমন বুসং, মৃত্যি अरीने। पथु आंधीक्रने लेता खारे પાતાની ખચત-તાંભાના એકાદા પૈસા પણ તેમને ચરણે ધરતાં. તેમાને સરળ 😘 દયે 🔊 કાંઇ આપવામાં આવતું તેના હવં બેર રિવકાર તેઓ કરતાં.

> ઉભાગને અંગત રીતે કાંઇ પણ अपार्व ते। तेने। तुरत अ लेभने तेनी अइर देश्य ;तेभने ते व्यापी हेतां.

પણ ન આવે ત્યારે તેઓનું અજ્ઞાન ફંડની ટહેલ નાખતાં. જ્યારે કર્યુ ભાવે તેમા હરીજના માટે માંગતા ત્યારે લેકિકા ભાવના વશ થતાં અને તેમના હદય દ્રવતા. તેમના સાદેદ પહેરવેશ અને સાદી બાયા સામે શ્રીમ'તાને પાતાની શ્રીમ'તાક' માંડપણ જેવી લાગતી. બબકા મળી પાસાકા પહેરીને આપેલી ખેતા તેમના શબ્દા ના જોરે પાતાની સાનાની ભંગડીએ! હિરાની વીડી≆ાં, વ્યતે તેકલેસા તેમ ના ઢાથમાં મુકી હૈયું ઢળવુ કરતી.

સાદા સીધા ગાંધીજી પાતાના અર્ધ-નગ્ન વસ્ત્રામાં ભેઠા હાય અને તેમની સામે બબકા ભર્યા પાશાકમાં શ્રીમ તા હાય જેડી 8આ હાય. જેવા કે પાતા ના રાજા સામે પ્રજા, 🖻 🗃 કે પહ્યુ અદ્ભૃત દ્રસ્ય **હ**તું.

[આ ક્ષેખ કાપીરાઇટ હાવાથી લેખકના મ'જીરી વગર એનાે ઉપયોગ ન કરવા ભલામણુ છે.]

શુક્કીપીંગ, ઇનકમ ટેક્સ રીટન્સ, લાઇસેન્સીંગ, રેવન્યુ ક્લીયરન્ય અતે · ઇનસ્પાેરન્સ માટે મળા :

આર. વીઠ્ઠલ

૧૨ ભાકીલી આકેંડ, ૩૮ માર્કેટ સ્ટ્રીટ, કારતર ડાયગાનલ અને માર્કેટ સ્ટાટ, **એહાંનીસ્થમ, ફાન ૩૩–૧૬૫૪.** 

# શ્રીમતી તહેમી સોરાબજ રસ્તમજ

જણાવતા આનંદ થાય છે કે તેએા

નેશનલ મ્યુચ્યુઅલ લાઇફ એસોસીએશન એાફ એાસ્ટ્રેલએશીયા લીમીટેડ

સ્થાપના ૧૮૬૯ વિકટાેરીયા એાસ્ટ્રેલીયા

### પ્રતિનીધી નિમાયા છે

નેશનલ મ્યુરેયુઅલનાે છ દગીનાે વિમા એ ખરી બાંયધરી છે.

વધુ વિગત માટે લખા યા મળા:

૧૦૬ મેર્ન્સરીલ્ડ રાેડ, — ડરબન.

બાકસ ૪૭૬, ટેલીગ્રામ—કે**બલ "સાેરાબ**ટેમ"

ટેલીફાન**ઃ ૪**૭૮૮૮

: . **४७४**५३

# વિવિધ વતેમાન

કેાંગ્રેસનાે તાજ ક્રી દેખરને શીરે

है। श्रेसी वर्तु वामांथी : लाध्वा मन છે 🕽 'કાંગ્રેસ પ્રમુખપદના કળશ કરીયી શી દેવર પર જ માટે આગે હાળારો. મહ સમીતીની ખેદક વખતે કેંગ્રેસ પ્રમુખ તરીકે શ્રી જમજીવનરામ, શ્રી મારારજી બાઇ તેમ જ થી શ્રીપ્રકાશની માટે વિચારણા થઇ હતી પણ કોંગ્રેસ **ल'धारश्र मुक्ल नवा सुधाराने अ**मस માં મુક્વાના હાઇને શ્રી ઢેયર કોંગ્રેસ प्रभूष याधु रहे ते धर्धुं स्थावस्यक भनाय छे, अरु हे स्था हैरक्षर तेओ। તે આબારી છે.

હીંદમાં સાનાની દાણ ચારી સૌરાષ્ટ્રમાં સાેનાની કાચ ચાેરી અંગ્રે પક્રાએવા શખ્શા સામેના કેસ એકાદ भासमां वर व्यमहावाद प्याने करटम કલેક્ટર સમક્ષ ચાલશે. હાલ કરટમ ખાતાના અધીકારીએા આરાપીએા સામેના કેસ તઇયાર કરવામાં જ રાેકાયેલા છે. બીજી તરફ સીરાષ્ટ્રમાં પડેલા મનાતા રા. અકાદ કરાડના સોના અંગેની તપત્સ પણ ચાલુ છે. આ અંગે કેડલાક વધુ દરાડા પાડવા માં આવેલા ને આ સાનું સૌરાષ્ટ્ર હાજરી આપવા લંડન આવેલાં સારે

ખહાર ન ચાલ્યું જાય તે માટે ખાસ તો દારી રાખવામાં આવે છે.

### ભારતમાં વહાણ વેપાર

૧૯૪૭ પદેલા ભારતમાં શીપીંગ માત્ર એક લાખ ગ્રેસ રજીસ્ટર્ડ ટન હતા અને ૪૫૦૦ માઇલના કાઠાના. પ્રદેશ પણ ત્યાર પછી વિકાશ ઝડપબેર થતા ગયા. હીંદ આઝાદ થયું અને આજે બારત પાસે ૧૫• માસ रक्तरटर्ड टनना ने १३० लकाले મળાને સાડા પાંચ લાખ શ્રાસ રજસ્ટર્ડ : ટન થાય છે.

બારતે આઝાદી પછી ૧૯૫•થી काराना तमाम वेपार भारतीय जढाली માટે બીજા દેશાની જેમ અનામત રાખ્યાે છે.

### હું સામ્યવાદી નથી ચાલીં કહે છે

ચાર્લી ચેપ્લીન કહે છે કે હું સામ્ય-વાદા નથી. મેં કદી માર્ક સનું સાહિસ વાંચ્યુંજ નથી. તેમજ હું રાજકીય ક્ષેત્રમાં ખહું વિચાર કરતાજ નથી.

ચાર્લી ચેમ્લીન એમના છેલા ચીત્ર ાં ક્રીંત્ર ઇન ન્યુપાક ''ના પ્રથમ શાર્મા तेमने ६५राइत विश्वारी अधाग्या હતાં. વધુમાં તેઓએ કહ્યું કે, હું માનું છું 🥻 માનવીને દીવસર્મા ત્રણવાર लालन रहेवा धर अने **ઉ**चीत वरम મળવાં જોઇએ. આ ચીત્ર અમેરીકા વીરાધી નથી. મને અમેરીકન નીતી કેટલેક અંશે પસંદ નથી, તેમ છતાં મારા મત છે કે આશાસ્પદ યુવાન વર્ગ માટે અમેરીકા સુંદર તકા धरावता देश छे.

### મેયર મી. એન. એડલસે

**ઇસ્ટ લંડનના નવા મેયર** મી. એન. એડલસને ૧લી એક્ટાયરે કાર્લંટન દાટલમાં મળેલી રાઉન્ડ ટેખલ લંચન માં બાયષ્યુ કરતાં જણાવ્યું હતું કે, ઇઝરાએલ પ્રતિવર્ષ એક લાખ વસા હતા મેળવી શકે છે જ્યારે તેના કરતાં વિશાલ અને વિકસિત વેપાર વાળા દક્ષિણ આદિકાને વાર્ષીક દશ હજાર વસાહતા પણ નથી મળતા વિશ્વના યહુદિએના દર વર્ષે ત્રથા કરાક પાલન્ડ યહુદીની માતુંબૂમિને મદદ કરે છે. હીટલરે પહુંદીએાને કરેલા તુકસાન એદલ જર્માની *ઇઝ*રાએલને દર વર્ષે એક કરાડ ચાળાસ લાખ પાઉંડ આપે છે. ૧૯૧૪ અમાવ યહુદીએની સંખ્યા માંથી સલળા યહુદીઓને ઇઝરાએલ જવાહરલાલ નહેરૂએ જાહેરાત કરી છે.

માં લાવવાની તે ધારણા રાખે છે અને આવતા દશ વર્ષમાં તેની વસતીની સંખ્યા ત્રીસ લાખની કરવા ધારે છે. બાન્દ્ર અને ઝહુ વચ્ચે ઝગડાે

જોહાનીસખર્મનાં લાકશનામાં બાન્યુ અને ઝુલુએ વચ્ચે થયેલી મારા મારી માં ૪૦ જણાનાં જાન ગયેલા 🖻 માંગે એક કમીશન નીમી તપાસ કરવાની માત્રણી નોહાનીસખર્ગની સીટી કાઉ-સીલ દ્વારા યુનાષ્ટ્રીદ પાર્ટીના ગ્રુપ ન્યાય પ્રધાન પાસે રજી કરેલી જેના નકારમાં જવાખ મળવાથી કાઉસીલની ने।न युरे।पीयन अहेर्स नी अभीटी से કાઉસીલ પાસે પાતાનું એક કમીશન Novel વડપણ નીમીને તપાસ કરવા સૂચના કરેલી તે ઉપર લાંબી અને લિગ્ર ચર્ચા દરમીયાન नेशनाबीरट ञ्चे विराध क्रीने जीन-ગારાઓની બાબતમાં સીટી કાઉસીલ અબ્યવહારૂ રીતે વર્તાતી હાવાની દલીલ

—પથીમ ખંગાળના બેંક કર્મચારી ચા હાતાળ પર ઉતર્યા છે. પારણામે શહેરના આર્યીક વ્યવહાર ખારવાનુ ગયા છે.

—નાગાટેકરીના અના દિવાસી એન તે રશીયામાં વિશેષ હતી. આયર્ન કરટન સ્વતંત્ર એવું એકમ રચી આપવાની

#### દિવાળી આવી **B** !! દિવાળી આવી **B** ! \*



તમારા મિત્રાના મહા મીઠા કરાવવા એાડ<sup>ર</sup>ર નાંધ:વા:--

> મીઠાઇ હાઉસ જેપ્રલાલ

- ૮૬ કવીન સ્દ્રીટ, — હરખન.

ડ્રાેન : ૨૭૭૮૦ પી. એા. બેક્સ ૨૦૪૩



ખ'ભાતી સુતરફણી લીલી, ગુલાળી, અને કેસરી, શી. ૬-૦ સ્તલ કેસરી પીરતા માવા પેંડા ભાણવડી શી. **५–૦** રતલ કેસરી પીરતા માવા બરફી સુરતી શી. ૬–૦ રતલ કેસરી બદામી માવા પેંડા ભઃણ ડી શી. ૬-૦ રતલ ભાગવડી માવા ધેંડા સ દા

શી. ૫-૦ રતલ સુરતી માવા પીસ્તા ધારી શી. ૬–૦ રતલ

ગુરતી માવા બદામી ધારી

સુરતી સાદી માવા ઘારી શી. ૫-૦ રતલ શી. ૨-૦ રતલ કાપરાપાક રંગીન ज्ञानगरी मेसर શી. ૫–૦ રતલ માહનથાળ માવાના શી. ૫-૦ રતલ શી. ૪-૦ રતલ ચણાના મગજ શી. ર–૬ રતલ માવા ગુલાખ જાંબુ મુંબઇ ખદામી હલવા તી. **૬−૦** રતલ મું બધ પીસ્તા હુલવા શી. ૧–૦ રતલ શી. ૫-૦ રતલ માવા ધુઘરા સાદા રવાના ઘુધરા શી. ૩-૦ રતલ ધાન્દીના લાહુ ન'બર ૧ ન!. ૨-૬ રતલ ધારખંદરી ખાજા શી. ૭-૦ રતલ ધારબંદરી સાટા શી. ૬-૦ રતલ શી. ૬-૦ રતલ ચુરમાં લાકુ ... ... શી. ૭-૦ રતલ

ગુલાખ જાંબુ શી. ર–૦ રતલ શી. ૧–૬ રતક્ષ ... રાજવંશી પૌત્રા ચેવડા નંબર ૧

શી. ૬–૦ રતલ ભાવનાગરી ફાફડીયા ગાંઠીયા

શી. ૪–૦ રતલ

ભાવનગરી સ્ટાર બ્રેન્ડ ગાંઠીયા

શી. ૪-૦ રતલ

ઝીશી સેવ શી. ર–૬ રતલ તળેલાદ વળણાં, કાળ, શીંગકણા

શી. ર-૦ રતલ **ક**ંહીથરા ... 👊 શી, ૨-૦ રતલ મસાલાના પાપડ નંગ ૧૦૦ શી. ૧૨–૦

ખાસ તાંધ: (૧) ખહાર ગામના ઓાર્ડ રા પર પાસ્ટેજ ચઢાવાશે. (૧) C.O.D. સ્વીકારાશે નહીં. (૩) તા. રાઉસીયામાં દર રતલે ૧-૦ વધુ પાસ્ટેજ. (૪) સ. રાઉશોયામાં દર રત ૧ ૯ પેની. (૫) યુનીયનમાં દર રતલે ૩ પેની. રાેડેશીયા તમારા મિત્રાને મીઠાઇ માેકલા ૧૪મી અક્ટાેબરે. યુનીયનમાં ૧૭મી -અક્ટાેબરે. શાહા ઓર્ડર માકલશા. અથવા દેપાલમાં ગેરવલ્લે થાય તેની જવાખદારી અમારી નથી.

તાર એડેસ " જેઠાલાલ મીઠાઇ હાઉસ"

# સામાજીક ખબરો

### ઇસ્ટલ**ંડ**ન હીંદુ સાસાયટીનું નવું મકાન

િ પરાકત સંસ્થા દ્વારા ચલાવાતી ગુજરાતી શાળા તથા મંદિર માટેનું એક માળતું નવું ભવ્ય મકાન ગરૂપ એરીયાના અનેક અંતરાયા પછી સંરથાના સભ્યા અને સ્થાનિક તથા ઇસ્ટર્ન પ્રાવિન્સના હીંદુ બાઇએાના સહકારથી ચાલુ વર્ષમાં બાધી શકાયું છે. જેની વારતુ ક્રિયા તા. ૧૫–૯–૫૭ની સવારે ૧૦ વાગ્યે ઇસ્ટલંડનનાં હીંદુ નરનારી અને ભાળકાની હાજરીમાં મંદીરના ઢાલમાં થ⊎ હતી. પ્રમુખ શ્રી હરિભા⊎ નાશુભા⊌ અને મંત્રી શ્રી માહનલાલ ્ લ, હરિઅ ઇના હરતે હવન વિધિ થી રામલાલ લ. હરિઆઇએ કરાવી હતી આરતિ પછી આ મંમલ પ્રસંગ માટે ખાસ મંગાવેલી મીઠાઇની પ્રસાદિ વહેં ચી હતી.

એજ દિને ખપારે ત્રશ્ર વાગ્યે નવા રકલ દેશલમાં ઉદ્દુધાટન વિધિ માટે યાજ્યેલ ખાસ મેળાવડા શ્રી નાશુભાષ્ઠ હરિબાઇના અધ્યક્ષપદે સંસ્થાના સભ્યા, દાનદાતાઓ અને હીંદુ નરનારીએાની હાજરીમાં મળ્યાે હતાે. સ્વાગતા ધ્યક્ષ (112, C.) શ્રી રામલાલ લ. હરિભાઇ એ સંસ્થાની ૩૩ વર્ષની કારકિર્દીના ડુંક પરિચય આપતાં કહ્યું હતું કે, આ શહેરમાં તેત્રીસ વર્ષપર શ્રીમતી સરાજીની નાયકુનું તા. ૧૧–૪–૨૯૨૪ માં આગમન થયેલું. તે પછી તા. ૧–૬–૧૯૨૪ના દિને આ હીંદુ સાેસાયટી ની સ્થાપના થયેલી. જેના પ**દે**લા પ્રમુખ થી છ. એસ. દિવાન, મંત્રી રવ. એમ. રંગા અને ખજાનચી સદ્દેત્રત ગાસાંઇબાઇ મારારજ નિયુક્ત થયેલા. હીંદીજનતાના જેમ જેમ विस्तार यते। अथे। तेभ तेभ अभा સંસ્થાની પણ ઉત્તરાત્તર પ્રમતિ થતી રહી છે. દરમ્યાન તેને અવનવા અનુભવામાથી પસાર થતું પડ્યું. મંદિરના આત્રલા ભાગ તા. ૭-૮ ૧૯૧૩માં ખંધાવાયેલા. અને પંડીત હરિશંકર વિદ્યાર્થીના હરતે તા ર૦--૧૨–૧૯૩૬ના દિને ગુજરોત શારદા મંદીર નામે ગુજરાતી શાળા સ્થાપવા ની વિચારણા થયેલી, કોંતુ હશકાના અભાવે તેનાે અમલ ન યયેલાે. છેવટે થી લાલભાઇ બાણાબાઇ મારતરના **અાત્રમનથી તા. ૧૨−૭–૧**૯૪૨થી અન્જે ચાલતી શ.ળા અરિતત્વમાં આવી હતી.

વ્યા સંરથા ધાર્મીક, -સામાછક ઉપરાંત રાષ્ટ્રિય સેવામાં પછુ પાતાના **ફાળા આપતા રહેલી છે.** તા. ૨૧–૯– ૧૯૩૦થી તા. ૧–૩–૧૯૩૧ સુધી રાષ્ટ્રિય કુંડ માસીક ઉધરાવીને આઝાદી ની લડતમાં સારી રકમ માેકલવા જ્વિયાંત આ દેશની તથા રાદેશની અનેક સંસ્થાએાને નાષ્ટુાંકીય મદદ આપવામાં સહકાર અપ્યા હતા.

ર૮-૮-૧૯૩૦, ખાસામ રીલીક કંડ ૨૧-૯-૧૯૩∙, પુનાની મહિલા યુની-વર્સીટી ૧૫–૧–૧૯૩૨, જાલધર કન્યાં વિદ્યાલય ૮-૯-૧૯૩૩, ખીઠાર રીલીક કંડ ૨૨-६-૧૯૩૪ બરાડા ગાઇડસ ૧૦-૧૧-૧૯૩૪, અસામ રેલ સંકટ કુંડ ૧૭–૧૧–૧૯૫૦, ભંગાલ રીલીક કંડ ૧૦-૧૧-૧૯૫૩ વગેરે સ્વદેશના કાળાએા છે.

તદુપરાંત ઇસ્ટલંડનની મુલાકાત લેનાર મહાનુભાવા પૈકી શ્રીમતી નાયકુ પછી સર રઝાઅલી અને સર દેવપ્રસાદ સવીધિકારી ૨૩–૧–૧૯૨૬, શ્રી નિવાસ શાસ્ત્રી ૧૮–૧૧–૧૯૨૭; પ્રાફેસર ધે<sup>:</sup>ડા કેશવ કર્વે ૧૫–૧–૧૯૩૨; રવામી ભવાની દયાળ ટ~ર્~૧૯૩૩; શ્રીમતી નારાયષ્યું દેવી અને રામવ્યારી ૮–૯ ૧૯૩૩; એાલ ઇંડિયા કુટબાેલ टीम २६-६-१६३४; स्वाभी मेहान'ह છ 8 - ૯-૧૯ મુંડીત આનંદ પ્રીયજી ૧૧-૧ 4-૧૯૩૪; પં. હરિશં કર વિદ્યાર્થી ૩૧–૧૨,–૧૯૩૬; પંડીત ઋષિરામજી ૧૪–૯–૧૯૪૫; શ્રી મણી-લાલ ગાંધી ૩૦–૯–૧૯૪૯ શ્રા મેઢ અને શ્રી જેશીજી-ખાપુની ભરમવંદન १८-७-१७४८; भं. अंशाप्रसाह क्या-ધ્યાય ૧૯-૮-૧૯૫૦ શ્રી ઉમિયાશ કર જોખાકર ૨૧-૭-૧૯૫૩: નિશ્વક્ષાન દજ ૮-૪-૧૯૫૫, અને શ્રીમતી સુશીક્ષા ગાંધી ૮~૭–૧૯૫૫ વગેરેના આ સાેસાયટી તરફથી થયેલાં રવામત પ્રસંગે ઇરટલંડનની હોંદી જનતાને તેમનાં પ્રવચના સાંભળવાની તક સાંપડી હતી. વધુમાં તેમણે કહ્યું હતું કે કાઇ પણ પ્રજાની સ'સ્કૃતિને ટકાવી રાખવા માટે તેનાં ભાળ%ા મહત્ત્વ ના ભાગ ભજવે છે. આપણાં બળોા માં આપણી સંસ્કૃતિની છાપ પાડવા માટે માતુમાયાની શિક્ષણ સંસ્થાએ! અને ધાર્મીક મંદિરાની આપણને નિઃશંક આવસ્યકતા છે. એથી જ આન્તના પ્રસંમ વિશેષ યાદમાર મણી

કરી હતી. પ્રમુખશ્રીએ આંબાર માનતાં કહ્યું કે આજના આ અનેરા જરૂર મદદ કરશે. **અ**વસરની વર્ષોથી આ શ**હે**રની **હોંદ્ર** જનતા ઝંખના કરી રહી હતી તે ઇશ્વર કપાથી પૂરી થઇ એનેના મશ દાનદાતામાને ઘટે છે. આપણી શુભ પ્રષ્ટત્તિમાં સદા સહકાર મળતાે ર**હે** એં જ મારી અભ્યર્યના છે. તે પછી નાષ્ટ્રાંકીય પરિસ્થિતિનું ટુંક ખ્યાન આપીતે ખજાનચી શ્રી વલ્લમભાઇ કરસને દાનદાતાંઓના આંભાર માન્યા હતા અને મેસર્સ રામભાઇ જેરામભાઇ (ઉપ-પ્રમુખ), સ્વજીભાઇ છ. મારાર, પ્રેમાબાઇ દુલબબીખા, લાલબાઇ છીવા બાઇ, બાણાબાઇ વલ્લમ (શિક્ષક), અને મી. સાવરી નાયકુ વગેરેએ પ્રસંત્રને અતુસરતાં વિવેચનામાં સાસાય-ટીનાે ઉત્સા**દ અને પ્ર**યત્તિની પ્ર**સંશા** કરી હતી. તે પછી મંત્રીએ અય મંગલ પ્રસંત્રને પ્રેષ્તસાહન સ્માપતા <u>મુ</u>તીયનના વિવિધ શ**હે**રામાંથી આવેલા શબેચ્છાના સંદેશા વાંચ્યા હતા અને થી •રીમાઇ નાયુભાઇ તરફથી કાળા ઉપરાંત ૪૫ પો'ડના નવાં કરટના (૫૩૬ા) કરાવી આપવા માટે તથા ધી ફેરીવ્યુ લાન્ડ્રીના માલિકા તરફથી તેમના સદ્દગત પિતાશ્રી દુલ્લબબાઇ બીખા બાઇની પુરુષ સ્મૃત્તિમાં ૨૦ પાઉડની કીંમતના સુંદર હવનકુંડ મંદીરને વ્યર્પણ કરવા માટે વ્યાભાર માન્યા હતા. બાદ ઉપરિથત સજૂનાએ અલ્પા-હારતે અપનાવી આનંદ માણ્યાે હતાે. બાળકા માટે ગ્રન્યરાતી હાલમાં વિવિધ વાનગી યુક્ત પાર્ટીની વ્યવસ્થા કરેલી જ્યાં તેમણે ઉત્સાહથી તેના લાભ લીધા હતા અને સાંજે મેળાવડા विसर्जन थये। हते।

### કવે કવે (સર્ધન રાેડેશીયા) હીંદ્ર સાસાયટી

કવે કવે હીંદુ સાસાયટીની ૮મી વાર્ષીક સભા તા. ૧૭ સપટેમ્યરના દીવસે શ્રી લલ્લુભાઇ નારણના પ્રમુખ પદ્દે મળી હતી.

સંરયાના કાર્યને લગતા દેવાલ અને હીસાળ મંત્રી: શ્રી મમનલાલ કે. ચોઢાણ તથા ખજનસી થી ઠાકાર માઇ હરીમાઇ તરફથી આપાયા **હ**તા.

પ્રમુખયીએ પાતાના ભાવણમાં જે બાઇએ!એ કંડ ઉધરાવવામાં મદદ કરી હતી તેમના આબાર માન્યા હતા. વધુમાં જણાવ્યું કે, કવે કવે માં નવ કુદું બમાંયા પા. ૧૪૦૦ બેગા કરાયા એ સતેત્વ જનક અને આન'દ મુખ્યત્વે ગુજરાત રેલ સંક્ટ કંડ શકાય. આ પછી તેમણે સમાર ભની કારક ંખીના છે. ટુંક સમયમાંજ

€દ્ધાટન વિધિ અર્થે શ્રી. હરિભાઇ અાપએ આપણું પાતાનું મકાન વસાવી તાથુબાઇ અને તેમના પત્નિનું પુષ્પ શકશું જેમાં બાળકા માટે બધ્યુવાની હાર તથા કલગીથી સ્વામત કર્યું હતું સમવડ તેમજ પ્રાર્થના કરવા માટેની અને સંસ્થાના દ્રસ્ટીએ વતી શ્રી પણ સમવડ આપણે કરવી પડશે. જીવણભાઇ મકતે ખાસ તઇયાર કરાવેલી ચ્યાપણને થાડી રકમ બીજા ગામામાં ચાંદીની ચાવી તેમને સાભાર સુપ્રત બેગી કરવી પડશે અને આશા છે 🥻 **બીજા ગામના મા**ઇએ! સ્પાપ**ણને** 

> મંત્રી: શ્રી મગનલાલ કે. ચોઢાપા જચ્યુવ્યું કે સ્માપણે પ્રાર્થના માટે આજ્યીજ ભેગા થતું જોપ્રએ. અને અઠવાડીયામાં એક દીવસ એક કલાક ના કાર્યક્રમ ચાજવા એકએ. આ ખાદ દર શનીવારે રસલ રકલમાં સાંજે ६-३० वागे प्रार्थनाने। डार्थक्रम थे। ल्बा માં આવ્યા હતા.

> આ ખાદ નીચેના કાર્યકર્તાઓની સું ટર્ણા થઇ હતી. પ્રમુખ: શ્રી. લલ્લુભાઇ નારણ, ઉપ પ્રમુખ: ઠાકાર બાઇ હરીબા<del>ઇ</del>, મ'ત્રી : મગનલાલ કે. ચોહાણ, સહાય મંત્રી : યશવંતરાઇ વી. દેશાઇ અને ગુલામભાઇ કે. મહેતા ખજાનચી: પશ્ચમાઈ લલ્લુભાઇ, ક્રમીટી સબ્યા : શ્રી પ્રમુખ : હલ્લુબાઇ નારથા, મંત્રી: મગનલાલ કે. ચૌઢાણ ખજાનચી: પરાત્રભાઇ લક્લુબાઇ, વસનજીભાઇ સ્માર. દેશાઇ ઠાઉારભાઇ હરીભાક, માેરારભાઇ વી. લક્ષ્મણ મયનબાલ રહ્યુછાંડ પ્રારાજીવન મકન લાઈ, રામાબાઇ બાણાબાઇ.

### વિવાહ

પાર્ટ એલીઝામેથના જાણીતા વત્ની શ્રી પરભુભાઇ ભાષ્યા કે જેમા ત્યાંના -**ન્નણીતી પેઢી ''ધી નેશનલ દ્વામ** સેલસ''' અને ''મકન બાણા એન્ડ સન્સ''ના સંચાલક છે તેમના વડીસ પુત્ર શ્રી માહનલાલના વિવાર્ક ડરખન ના જુના વત્ની શ્રી ધનજી રામજીના પુત્ર શ્રી ગીરધરભાઇ ધનજીની પુત્રી શ્રીમતી વાસન્તી સાથે તા. ૬-૧૦-૫૭ ના થયા છે.

શ્રીમતી મણીએન પરસુ (પા. એ.) ૧-૦-૦, શીમતી રૂક્ષ્મણીખેન નારણ-ભાઇ (પા. એ.) પ−a.

## **છેનાને વાંચવા માટે**

કરબનની ગુજરાતી મહિલા મ'દળે પાતાના ''રીપ્ય મહાત્સવઝ પ્રસ'ગે સવાસા પાનાના દળદાર અને સચિત્ર અ'ક બહાર પાડ્યા હતા. જેમાં રસીક વાર્તાએા અને વિવિધ લેખાના સુંદર સંબહ છે. તે આ એાફીસમાંથી શી, ર-૬માં મેળવી શકાશે.

> 'Indian Opinion', P. Bag, Durban.

### સ મા ચાર સ ગ્રહ

### યુનીયનનું અવનવું

—પ્રીટારીયામાં ૧લી એાકટાબરે મળેલી ટ્રાંસવાલ ટીચર્સ એ શા શી એ શન માં જો'બર્મની ટીચર્સ ટ્રેઇનીંમ ફાલેજના લેકચરર મી. એક. મે⊬ને ભાષણ કરેતાં કહ્યું હતું કે કેટલીક વાર દક્ષિણ मारिकाने। धतिदास शीभवने। मे ટા**દે**લાં જેવું થઇ પડે છે સભ્યતાના પાયા માહ્યસાઇ ગુણાય છે તેની બેદર કારી રાખવાયી સબ્યતા પડી ભાગે છે. --- કેપના દક્ષિણ પૂર્વ વિમાગની પત્રલીક વિભાગ સંરયાઓની એસોસીન **≈ેશ**નની શ્રેદા>સટાઉનમાં આવતા મહિનામાં મળનારી કાન્ક્રરન્સમાં કરટન ક્રેપને સુનીયનના પાંચમા પ્રાંત ખનાવ વાયી શું લાભ થાય તે ઉપર ચર્ચા યાંલશે.

—કેટલાક લાેકા પાેસ્ટની ટીક્પેટા અને કેટલાક દિવાસળીની પેટીના સંત્રક કરે છે પણ ઇસ્ટ લંડનમાં ક્રીડસ બીચ હેાટેલના માલીકે જીદા જીદા દેશાની अधीहार धन Pennant ने। संग्रह કરેલા છે જેમાં ૩૭૨ જાતની ધજા થઇ છે. એમાં -દુનીયામાં લાંભામાં લાંભુ નામ ગણાય છે તે વેલ્સનું એક रेश्वे स्टेशननी धल पथु छे. आ નામમાં ૫૮ અક્ષરા છે જેના ઉચ્ચાર વેલસના વતની સિવાય ભ:ગ્યે જ ફાઇ કરી શકે છે.

—- આ માસની શરૂ આતમાં યુનીયનમાં થયેલા ભારે વર્ષાંદથી એાર્રીજ રીવર માં અપીંમટન આગળ ૧૯૫૫ની રેલ કરતાં ૧૪ ઈંચ પાણી વધુ ઉચે ચડ્યું છે. ૨૭ એાકટા મરે કરટને પ્રાવીસ માં અના વર્ષ દરમીયાન સૌથી વધુ વર્ષાંદ પડયાનું પાર્ટ એલીઝામેય ખાતે નાંધાયું છે.

—ન્ને'બર્મથી ડરબન સુધા સળં**ન** हे। उदानी शरत क्योरिटनना ४५ वर्ष ની વયના ડાન શેક્ડે સાત દિવસ અને ૨૧ા કલાકમાં ૨૯મી એાકટાળરે પુરી કરી છે આમ ડરભન સુધાની શરત સફળતાયી આ પહેલી જ વાર પ્રશી થ⊎ છે.

—દક્ષિણ અપ્રીકાની રેલ્વેના વિકાસ માટે પેહ્યુ છ ટકાના વ્યાજે વિશ્વ भे हे आपवा धारेसी अडी हरेड डेडिंर ની લોન માટેના પ્રાથમિક કરાર પર નાષ્યા પ્રધાન મી. જે. એક ટી નાડી અને બેંકના પ્રમુખ મી. યુજીન ષ્લીકે ન્યુયાર્કમાં ૨૭૦ એનાકટાબરે સહીંમા કરી છે.

—કેપના દ્રાંસકાઇમાં કર્નલ ફાઇફ ર્કોંગે ટી. બી. માટે કરેલા સુંદર કાર્યો ની કદર રૂપે અમટાટા પાસે ટહ

હારપીટલ બાંધવાની યાજના થઇ છે જે આ વર્ષની આખરીએ તઇયાર યયેથી ૨૬૦ દરદીએ રહી શકશે આ प्रकारनी देवरपीटल ट्रांसकारमां ने પદેલી જ ગણાશે.

— સાઉથ આદિકન વુલ બાેડે જાહેર કરેલા અકિડા મુજબ આ વર્ષના જીલાઇ અને ઐામરટ મહિનામાં સાઉથ વેસ્ટ આદિકા સહિત યનીયનનાં ખંદરા ₹थी ६६स १,५६,८७,१५१ रतस छन ≪ગતના ૨૭ દેશા માટે રવાના થયું ۵ġ.

—ડરખનની સીટી કાઉન્સીલરાની **૪** યી ≆ાકટોળરે મળેલી ખાનગી મીટીંગ માં ડરખનના નવા મેયર તરીકે મી. એચ. ડબરયુ. જેકસન અને દેપ્યુટી मेपर तरीहे भी. उपस्यु. ध. शानी સું ટણી યુષ્ટ હતી.

—રેન્ડમાં આ વર્ષે ''પે⊌રાલ''ની **હ**ેટા

ના ખાવન ખનાવા ખન્યા છે. જેના પ્રયોભક ટાળમાં ગારા અને નેટીવા ઉપરંત એક આ પણ હોવાના શક भेभने पड्डबाना प्रयत्नामा પાલીસને સફળતા નથી મળતી તેનું कारण क्षंट करनारने महेनत ए' साइ મળે છે અને તેએ મુશીખતમાં આવી પડે ત્મારે કુંદું બનું પાષણ પણ કરાય છે. — મેજર પીટ કન્ડર એઇલ એમ. પી. એ ગ્રીન પાઇટ (કપ)માં ૩૦૦ એ છે-ટાંખરે મળેલી સુનાઇટેડ પાર્ટીની મીટીંમ માં કહ્યું હતું કે આદિકા ખંડ પર अके नवे। भगने। आविष्डार यह रही છે. અાદ્રીકામાં ખીત ગારાં રાજ્યોની સંખ્યા વધાની જોય છે અને તેમની સાથે અમેરીકાએ બાઇમ'ધી બાંધવાના નિશ્વ કરેલાં છે. ધાનાને સ્વતંત્રતા મળા ત્યારે ત્યાંના ઉપ-પ્રમુખતે ખાસ માકલેલા તેમએ દક્ષિણ આદિકા અને રાડેશીયા એ - भे जारा राज्याने **भा**द કरीने **બીજા રાજ્યાની મુલાકાત લીધી હતી.** —કેપટાઉન યુનીવર્સીટીમાં ઇટરનેશનલ क्षायद्दाने। अ**•**यास करता हैरेरे। जाति ના, ૨૫ વર્ષની ઉમરના મી. ફાન્યુએલ જે. ઢાંઝાન્યુઇઝીને યુનાઇટેડ નેશન્સની ડ્રેસ્ટીશીપ ક્રમીડીએ રેવ. સ્ક્રેાટની સુચ नाथी सार्ध्य वेस्ट व्याद्रिक्षाना देरेरे। લોકોના કેસ રજી કરવા સુનાઇટેડ સ્ટેટસ આવવાનું કેબલથી ૨૮મી સપટેંબરે આમ'ત્રણ આધ્યું છે. મી, કાંઝાન્યુઝી ફાટડેર કાલેજના ગ્રેજયુએટ છે તેને નવાંક સાથે આમંત્રણના રવીકાર કર્યો છે પણ પાસપાર મળવા ઉપર બધા ઋાધાર રહેશે.

—સપટેં ખરની ૨૭માએ ૯૯૮ ટનની ક્રીનારાની સુમર બાટ ક્રન્ટીયર કરટ ते शनीवारे राते भारे भार्लांथी मध्य માં કુટી ગયાનું જણાતાં સલળા પ્રયત્ના છાડી દેવાયા છે અને ટાટલ લાસ તરીકે જાહેર થઇ છે. એમાં ૯. **ટકાના માલ ખાંડના હતા.** 

--- ધ્લીટન અને બીજા દેશાની હરિફાઇ વચ્ચે દક્ષિણ આદિકાતી એક કંપતીએ પચીસ હજાર પાઉડની કીંમતના વીશ **6**लर लेडी लेडाओ हेनीयानी सरकार ને પ્રરા પાડવા માટેની સફળતા મેળવી

—ફાટાગ્રાષ્ટ્રી કળાની પ્રગતિ સગવતાં <sup>⊬લેક</sup>્રીકથી ચાલતું પ**હે**લ વહેલું સુનીયન માં આવેલું એનલાર્જર ઇસ્ટ લંડનની એક પેઢીએ સાડી સાતસા પાઉડની કીંમંતે મંત્રાવ્યું છે જેમાં ૧૫ મીનીટનું કામ ત્રણ મીનીટમાં થાય છે કાઇપણ સાઇઝની પીલ્મની ઘણી એાછી કોંમતે तरत क भाडी ७भी इराय छे.

—સાલડાન્દ્રા બે⊎માં ૨૮મી સપટે'બરે દક્ષિણ અપ્રીકાની પદ્દેલી મીલીટરી એકાડેમી બાંધવાની આધાર શિલાનું રથાપન કરતી વેળ સંવક્ષણ ખાતાના પ્રધાન મી. એક, સી. કરાસમસે કહ્યું હતું કે દેશનાં રક્ષણાર્થે ઇતિહાસમાં આ એકાડેમી એક અગત્યના બનાવ લેખા 🛊 .

—જંગલ ખાતાના ડીરેકર મી. ≆ેન. ડી. મીચલ જે દિને નિવૃત્ત થયા તેની સાંજે કહ્યું હતું કે થાડા જ વખતમાં યુનીયનમાં ન્યુઝ પ્રિન્ટની મીલ અસ્તિ ત્ત્વમાં આવશે.

--- કરટ લંડનમાં સાડા પંદર એકરમાં ડ્રાઇવ ઇન સિનેમા આવતા નવેમ્પર માસમાં તહેવાર થઇ જવાની આગાદિ યાય છે.

### વિદેશની વિવિધતા

—૧૨મી અકટાંભરે લંડનમાં વિજ્ઞાની ફા ની એક પરીષદ ભરાવાની 🤌 🎝માં -નવા માંખાના અખતરાયી શેના શેના પર તેની અસર થાય છે તે જણાવારો અને જાહેર જનતા પ્રશ્નો પુછી શકશે. —મા અનુરીન બેવીને લેંગર કાન્ક્રન્સ માં એક માત્રણી રજી કરી હતી ક कपारे तेओ। विदेश भंत्री व्यनशे त्यारे ધીરન હાઇડ્રીજન બાંબ બનાવતું એક દમ અટકી જશે આ માંગણીમાં તેઓ ને હાર મળી હતી. ઉપરાંત એમના જ પક્ષના માધ્યુસા કે જેચ્યાએ એમને ભૂતકાળમાં સહકાર આપ્યા હતા તેમ-ના તરફયી એમની હાંસી થઇ હતી. —£ાંસ અને હુનીસીયા વચ્ચે લસ્ક્ર્સી, આર્યીક અને નાણાંકીય તથા સત્તાના પ્રશ્નો અંગે પડેલા મતબેદના નિરાકરણ માટે ટુનીસીયન પ્રમુખ મી. હળીબ **બારગુળા સાથે કાન્ક્**રન્સ યાજવાની દરખારત ફ્રેન્ચે મુકી છે અને વિદેશ પ્રધાન લંડનથી ૨૩ માઇલ પર ખડક પર મી. પીનાએ ઢ૦મી સપટેંબરે જણાવ્યું દળર પાઉન્ડના ખર્ચે ''કાઇક ક્રીંગ ચડી જવાયી તેને ખેંચવાના પ્રયત્ના છે કે નાર્ય માટલાટિક ટ્રોટી મોર્ગ-

સરકાર વચ્ચે મળનારી કાન્ફરન્સનું પારણામ બહાર ન પડે. ત્યાં સુધી હેનીસીયાને શસ્ત્ર સરંજામ પદ્માંચાડવા અંગે કંઇ નહિ કરવું.

—મીસીસીપી પ્રગણાના હરનાન્ડાે શહેરતી ૧૪ વર્ષની એક કુમારીકાએ હ ધ્વર્ષના પુરૂષ કે જેને હ સંતાના છ પૌત્રા અને ત્રણ પ્રપૌત્ર છે તેની સાથે યુવાનાના ગુલામડી થવા કરતાં જુદ્દની પ્યારી યવાની ઇચ્છાથી ૩૭૭ એ કટાળરે લગ્ન કર્યા છે.

—નાયજીરીયામાં ૨૯મી સપટે'બરે લા-ગાસથી કાના જતી ટ્રેઇન ઇળાદાન પાસે પાટા પરથી ઉથલી પડતાં નદી**ની** ' રેલમાં પડવાય! ૨૦ માણસા માર્યા ગયા અને ૧૨૨ ને ઇજ હતી હતી. —કેનેડાની સરકારે ૧૯૫૮માં કામન-વેલ્ય ટ્રેઇડ એન્ડ ઇકાનામીક કાન્ક-રન્સ કેનેડામાં મેળવવાની મૂકેક્ષી દર-ખાસ્તને કામનવેલ્યના નાણા પ્રધાને ખીજી એક્ટોલરે બહાલી આપી છે. —્યુનાકટેડ નેશન્સમાં સાઉથ વેસ્ટ ચ્યાક્રિકાના પ્રક્ષ પર સા<del>ઉ</del>થ ચ્યાક્રીકા ના વિરાધ કરનારા દેશાની હરાળમાં બીજી એક્ટાબરે ધાના પણ નોડાયું છે તે વખતે ધાનાના વ્યવદાર ખોતા ना प्रधान भी. नेह. वाय. असारीकी યુનીયન પર આરાપ મુકર્તા કહ્યું હતું કે સાઉથ વેસ્ટ આદિકાના તેટીવા પ્રત્યે યુનીયનનનું વર્ત<sup>દ</sup>ન ખરાળ શાહી *હ*ં વાદી જેવું છે.

—- ઇટલીની મધ્યમાં સ્માવેલા સાન भरीने। नामना प्रका सत्ताः राज्यना विस्तार २४ माध्यते। अने वसती १४०००नी छे तेना २०० वर्षना छति હાસમાં પદેલીજ વાર ૨ જી અકટાળરે ચામેરના વ્યવહાર કપાઇ અથેા છે ઇટલીની પાેલીસે સરહદ બંધ કરી છે. આ નાનકડા રાજ્યમાં કમ્યુનીસ્ટ અને એન્ટી કમ્યુનીસ્ટ એ બે પક્ષની એ सरकार थवायी आभ अन्युं छे.

—-રાણી એલીઝાબેય અને ડયુક એવાક્ એડીનખર્મ આક્રેટેખરની ૧૨મી તારીખે લંડનથી બાગ્યાકના એરાપ્લેનમાં કેનેડા જવા નીકળશે તે ૩૪٠૦ માઇલના રસ્તા ૧૩૧ા કલાકમાં કરી પણ શાસ્યા विना पुरे। इरशे. तेल्या हेनेडानी राली तरीके त्यां छ हिवस रे। शरी अपने ૧૬મી એાક્ટાળરે યુનાઇટેડ સ્ટેટસ આવીને રરમી એાક્ટાળરે લંડન આવી રહેશે.

—લંડનની પ્રીન્ટર અને સ્ટેશનરની એક પેઢીના ૪૯ વર્ષની વયના પ્રમુખ सर डेनीस हेनरी त्रसकेट 30 भी સપટે ખરે આગામી વર્ષ માટે લંડન ના લાેડ મેયર ચુંટાયા છે.

--- ६त्तर पाडीस्ताननां भेान्टगे।भरी પાસે કરાંથી ઓવતી એકસપ્રેસ પેસે'-જર ટ્રેઇન ૨૯મા સપટેળરની રાતે મમ્ખાર સ્ટેશન પર ઉમેલી તેલથી ભરેલી એક દ્રેષ્ઠન સાથે અયડાવાયી મ્રાન્ટા સેન્ટર'' નામની ટી. પી. ની <mark>યયેલા પણ</mark> તાકાનને લીધે માકક રહેલું નાઇઝેશનને ક્રાન્સે જણાવ્યું કે બ'ને <sup>50</sup>કસા એક માણસા માર્યા ગયાં અને એક્સાને ઇજા થયાનું કરાંચીથી —બારતમાં અદાલતામાં, મુકરદમા જશાવાયું છે.

—હેન્મરીમાં ૬૮ હત્તર રૂસી સાલજરા વવામાં આવ્યું હતું.

સીનેમા-રેડીયા-ટેલીવીઝન અંગે સભગ રફે તેવી સુચના કરી છે. નામદાર પાપે આ ત્રણના ફાયદાંધ્યાની નોંધ લેતાં કહ્યું છે 🕽 એની ખીજી ખાજી પણ ભુલવી ના જોક≆ો. આ માધ્યમા દ્વારા બદી અને અસંયમીત વીચાર-લાગણીઓતો ફેલાવા યુધ શકે છે.

### <del>વારતના સમાચાર</del>

—કાંગ્રેસ મહાસમેતાના હેલ્લા એઠક માં એવા નિર્ણય લેવાયા છે કે, અનાજની પરીસ્થીતીને પદ્યાંથી વળવા મહકારી ખેતીના ઇલાજ હીંદે અપના-ववे। लेधमे.

—સમસ્ત સૌરાષ્ટ્રમાં શ્રી વિનાેષાજીના કરાયું હતું તેમાં ,૭૪ ડુકઢીએં! ભુદાન ના સિદ્ધાંતા સમજાવશે.

ના નિકાલ થતાં વર્ષો લાગે છે, ते माटे अयदातंत्रनी सुधारणा अरवा જેલમાં છે. તેમની 6પર ખુખ દમન દિલ્હીમાં બધાં રાજ્યોના કાયદા પ્રધાન કરવામાં આવે છે એમ યુનામાં જણા- ની પરિષદ મળા હતી, અને એમણે वार'वार मुद्दत पाउवानी पद्धति व्य'ध —નામદાર પાેપે 'રાેમન ક્રેથાલીક કરવાના, અને ઝડપી ચુકાદા આવે પાદરી મોને પરીપત્ર પાદની તેમને તે માટે પત્રસાં લેવાના નિર્ણય કર્યો છે. —દૈદ્રરામાદના જાણીતા અદાકાર नेता आसीम रजनी सात वर्षनी है બામવીને **યરવડા જેલમાં**થી છુટયા. અને એએ કરાચી જવા ઉપડી ગયા છે એએ આંકાયપી વસવાટ કરવાના છે. — ભારતનાં નાણાં પ્રધાન શ્રી કૃષ્ણમા ચારી ખીજી પંચવર્ષીય યાજના અગે નાર્શાની મદદ માગવા અમેરીકા ગયા

> —પશ્ચીમ પાકીસ્તાનની ધારાસભાગે, પશ્ચીમ પાકીસ્તાનનું એકમ વિખેરીને પાછા ભાષાકીય પ્રાંત રચવાની માત્રણી કરી છે, એ માગણી પાકીરતાનના વડા પ્રધાન અને પ્રમુખે નામ'જીર

જન્મદીન પ્રસંગે સવેદિય સત્ર શરૂ ---જવાહર અને શ્રી વિનાખા મૈસુર રાજ્યમાં મળ્યા હતાં. અને ભુદાન પદ્યાત્રા માટે નિકળી હતી. અં પ્રવૃત્તિ અને સરકારની ગ્રામ વિકાસ ડુકડીએ! ભધે કરી સુદાન અને સર્વોદય ની પ્રવૃત્તિનું શી રીતે સંયોજન થઇ શક તેની વિચારણા ચલાવી હતી.

### નવલ કથાએા

સાગર કથા		<	•	
ઋષ્યું મુહિત		Ŀ	• •	-
નીલ પંખી (નાટક)		ч	•	
ગાદાન (બ'ગાલીના અનુવાદ) ભાગ ૧. ૨. સેટના		15	•	
ચારાની વાતા		*	•	
બહીશ્કાર		•	•	
પ્રદીપ		G	•	
સાગર સામ્રાટ "		4	•	
दीरे <b>३नी पाते।</b>		3	•	
પૌરાણિક નાટકા	-	ч	4	
યીવન ભાગ૧. ર. સેટની		१र	•	
ચાશાનું બીજ ભાગ ૧ ૨. સેટની		88	•	
દરીયા વાટ		٩o		
વસુંધરા			•	
ઉલ્લા પ્રયાગ		U	4.	
સ્વાધ્યાય ભાગ ૧. ૨. સેટના		13	5	
દુર્ગા		~		
<u> लथसींद्र</u> सिद्धराज		10	•	
માનવતાના મુલ		U	•	
<b>છેલ્લાે અભિનય</b>		4	ŧ	į
કપાલ કુંડલા (બંકીમ ચંદ્ર)		4	•	
અભુખુટ ધારા		U	ŧ	
Tobtainable from:			•	
THE PARTY AND ADDRESS OF THE PARTY OF THE PA				1

INDIAN OPINION.

P. Bag, Durban, Natal.

## જીવનમાધુરી

ત'ત્રીએા માહનલાલ મહેતા-સાપાન લાભુએન મહેતા

જીવનમાં સઉંદર્ય, માંગલ્ય ને માધુર્યની ભાવ ના પ્રેરતા આ માસિકમાં ગુજરાતના ખ્યાતનામ લેખકા, ચિંતકાે, અને સમાજ સેવકાે નિયમિત લખે છે.

આ માસિકમાં ૧૬૦ થી ૨૦૦ પાતાનું વાંચન આપવામાં આવે છે. અને વર્ષમાં ત્રણ વિશિષ્ટ અ'દા આપવામાં આવે છે.

આ માસિકના કાઇ પણ અંક એવી ખાતરી આપશે કે ગુજરાતી ભાષાનું આ એક ઉત્તમાત્તમ અને કુટુમ્બના સર્વ સહ્યોને પ્રિય થઇ પડે એવુ' સમૃદ્ધ માસિક છે.

છુટક નકલ દેશમાં દૂપ ન, પૈ. વિદેશમાં શી. ૧-૪. વાર્ધીક લવાજમ : દેશમાં રૂા, ૭-૫૦. વિદેશમાં શી, ૧૫-૦.

# જીવનમાધુરી

ગુલખહાર, બેરેક રાડ, મું ખઇ ૧.

If you have liked this issue of "Opinion"—the Way of Gandhi-why not send us this subscription form and so enable us to supply you further issues of the journal without a break...

### SUBSCRIPTION ORDER

Please send me a year's issues of "Opinion" Name Address I am enclosing the subscription amount (Half Year within the Union 15,6; elsewhere 18/6 by Signature

### GIFT SUBSCRIPTIONS ORDER

Please send a Half Year's issues of "Opinion" to my following friends, superscribing the copies as under: "This copy is a gift from \_\_\_\_\_

	Name					 				· H	
4	Address		м		,	0.4	300 0000	turno -			. 19
3	Name _	-		-		 	¥	***************************************	* hije regresses		,3 2 6-1-4
J	Address		÷						*		

### "OPINION"

c/o Indian Opinion, P.Bag, DURBAN.